

THE UNIVERSITY OF CALGARY

OBJECTS AND CAUSATIVE CONSTRUCTIONS  
IN SISWATI

by

JOYCE B. G. SUKUMANE

A THESIS

SUBMITTED TO THE FACULTY OF GRADUATE STUDIES  
IN PARTIAL FULFILMENT OF THE REQUIREMENTS FOR THE

DEGREE OF MASTER OF ARTS

DEPARTMENT OF LINGUISTICS

CALGARY, ALBERTA

AUGUST 1986



Joyce B. G. Sukumane 1986

Permission has been granted to the National Library of Canada to microfilm this thesis and to lend or sell copies of the film.

The author (copyright owner) has reserved other publication rights, and neither the thesis nor extensive extracts from it may be printed or otherwise reproduced without his/her written permission.

L'autorisation a été accordée à la Bibliothèque nationale du Canada de microfilmer cette thèse et de prêter ou de vendre des exemplaires du film.

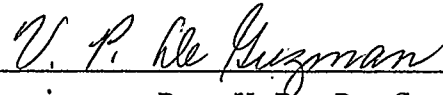
L'auteur (titulaire du droit d'auteur) se réserve les autres droits de publication; ni la thèse ni de longs extraits de celle-ci ne doivent être imprimés ou autrement reproduits sans son autorisation écrite.

ISBN 0-315-32760-X

The University of Calgary

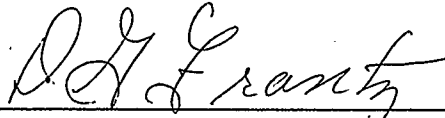
FACULTY OF GRADUATE STUDIES

The undersigned certify that they have read, and recommend to the Faculty of Graduate Studies for acceptance, a thesis entitled "Objects and Causative Constructions in SiSwati" submitted by Joyce B.G. Sukumane in partial fulfillment of the requirements for the degree of Master of Arts.



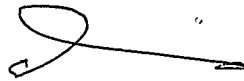
---

Supervisor, Dr. V.P. De Guzman  
Department of Linguistics



---

Dr. D.G. Frantz  
Department of Native American  
Studies  
University of Lethbridge



---

Dr. E.-D. Cook  
Department of Linguistics

August 20, 1986

## ABSTRACT

This thesis addressed the problem encountered in Bantu languages of distinguishing between direct object (DO) and indirect object (IO) when the two unmarked nominals occur after the verb. The distinction between DO and IO is a controversial matter among Bantuists, and this thesis has attempted to establish the properties that distinguish these objects, arguing for the existence of DO as different from IO in SiSwati.

Furthermore, the applicability of Causative Clause Union (CCU) rules, as stated in Davies and Rosen (1985), to the morphological and syntactic causative constructions in SiSwati was investigated. CCU states that if the inner (embedded) clause is intransitive (i), the subject (1) of that clause becomes the direct object (2) in the union (matrix) clause; and if the inner clause is transitive (t), its subject (1) and direct object (2) become the union clause indirect object (3) and direct object (2), respectively. All other primary terms of the inner clause bear the chômeur relation and the non-terms remain unchanged. In this study, it was shown that, firstly at initial level of structure, morphological causatives in SiSwati reveal an inner clause, but, at final level of structure, there is clause union where each element in the inner clause is

assigned a relation according to CCU in the union clause. Secondly, as in English, the syntactic causatives are not unions but surface biclausal structures. The analysis showed that, while the downstairs (DS) clause subject (1) becomes the upstairs (US) direct object (2), the rest of the GRs do not participate in the US clause, making it impossible to speak of "union" therein. It was proposed, therefore, that the syntactic causative should be treated as an ascension structure because the DS subject (1) behaves as the US direct object (2), with the other GRs in the DS clause maintaining their respective relations.

## ACKNOWLEDGEMENTS

Many people have played a part in my long and tedious process of learning in a strange world, making it possible for me to go through what would otherwise have been a traumatic experience.

I am grateful to the members of my thesis committee, Dr. D. G. Frantz, Dr. E. -D. Cook, and Dr. Videa P. De Guzman, who have worked under pressure of time to see this work through.

Special acknowledgement goes to my supervisor and friend, Dr. Videa P. De Guzman, who diligently ploughed through several versions of this thesis, never failing to spot errors and to provide direction. Her patience, encouragement, and prayers helped me to stand in the face of the many trying moments along the way, which made completion of this work possible.

I owe an immense debt of gratitude to my lecturer, Dr. William O'Grady, who is also graduate students' advisor. To him goes the credit for encouraging me to remain in the program. His continued guidance and support aided the progress of my study at every stage.

I have also benefited greatly from the patience and encouragement shown by my various lecturers, each of whom provided special considerations at every phase of my program.

My deepest debt is to the Department of Linguistics, the University of Calgary, under the headship of Dr. Ronald H. Southerland. Without their financial support, this work would not have been completed.

For typing the final copy under extreme pressures of time, I am indebted to Mrs. Elise L. Wittig, whose knowledge of the University of Calgary thesis style was invaluable. Also, my thanks go to Mrs. Julia Cryne for typing the first drafts.

Finally, the friends and fellow students with whom I enjoyed some good times provided a supportive environment for an otherwise lost member, and they will never be forgotten.

TABLE OF CONTENTS

	Page
ABSTRACT . . . . .	iii
ACKNOWLEDGEMENTS . . . . .	v
LIST OF TABLES . . . . .	
 Chapter	
1. INTRODUCTION . . . . .	1
Aim and Scope . . . . .	1
Some Relevant Background Information . . . . .	2
Phonology . . . . .	3
Palatalization . . . . .	3
Vowel coalescence . . . . .	4
Morphology . . . . .	5
The noun . . . . .	5
The verb . . . . .	7
Pronouns and Concord System . . . . .	7
Previous Studies . . . . .	8
Footnotes to Chapter 1 . . . . .	11
2. AN OUTLINE OF THE RG FRAMEWORK . . . . .	12
Introduction . . . . .	12
RG Framework and Grammatical Relations . . . . .	12
Grammatical Processes . . . . .	16



Chapter	Page
Advancements . . . . .	17
Ascensions . . . . .	18
Footnotes to Chapter 2 . . . . .	21
3. BASIC CLAUSE STRUCTURES IN SISWATI . . . . .	22
Introduction . . . . .	22
Intransitive Clauses . . . . .	24
Transitive Clauses . . . . .	26
Ditransitive Clauses . . . . .	29
3-2 Advancement . . . . .	35
3-1 Advancement . . . . .	37
The Oblique Nominals . . . . .	38
Goal (G) . . . . .	39
Locative . . . . .	41
Benefactive . . . . .	42
Footnotes to Chapter 3 . . . . .	46
4. CAUSATIVE CONSTRUCTIONS IN SISWATI . . . . .	47
Introduction . . . . .	47

LIST OF TABLES

Table		Page
1.	Phonemic Inventory of SiSwati . . . . .	3
2.	Classification . . . . .	6

## Chapter 1

### INTRODUCTION

#### Aim and Scope

In Relational Grammar (RG), Perlmutter and Postal (1974) proposed a universal set of rules known as Causative Clause Union (CCU) to account for the structure of causative constructions. This thesis argues for the distinction that should be made between direct and indirect objects in basic clause structures and investigates the applicability of CCU to causative constructions in SiSwati, a Bantu language spoken in Swaziland. It will show that CCU as modified by Gibson and Raposo (in press) and Davies and Rosen (1985) makes correct predictions and accounts adequately for the morphological causative. Finally, it demonstrates that SiSwati also has a biclausal causative which behaves like an ascension construction rather than a causative clause union.

This chapter includes a sketch of some important aspects of the grammar of SiSwati as will be relevant to an understanding of the core of the study. Chapter 2 contains a brief outline of the RG framework and highlights the principles and grammatical rules that are referred to in accounting for the causative constructions. The third chapter provides a relational analysis of the basic clause

structures of SiSwati. It describes the syntactic properties of the terms "subject," "direct object," and "indirect object," as well as those of the non-terms "obliques" and "chômeurs." It argues for the existence of indirect object relation as different from the direct object. The discussion here serves as a springboard for Chapter 4 which deals with the main area of investigation. The proposed approach to CCU, the initial biclausal (Perlmutter & Postal, 1974), and the monoclausal (Davies & Rosen, 1985) are compared and the latter is applied to the causative constructions. Chapter 5 consolidates the issues discussed in the preceding chapter and provides the conclusions arrived at in the study.

#### Some Relevant Background Information

A Bantu language belonging to the Nguni group of the South Eastern zone<sup>1</sup> of Africa, SiSwati is spoken by about one-half million people. As the language of a fairly young nation, this language had never been written before the year 1976 when it began to be taught in the schools where Zulu orthography was used to spell SiSwati words. In the 1980s, however, a tentative alternative orthography was proposed by the Ministry of Education in Swaziland and it is now in official use. Three aspects of SiSwati grammar which are deemed relevant to the discussion of grammatical properties in the subsequent chapters are sketched below.

## Phonology

Two important phonological processes that bear upon the modification of certain grammatical forms are palatalization and vowel coalescence. However, before these are discussed, the phonemic inventory of SiSwati is shown in Table 1.

Table 1  
PHONEMIC INVENTORY OF SISWATI<sup>2</sup>

Consonants						Clicks	Vowels		
p	f	t	ts	š	k	h	ʔ	i	u
b	v	d	dz	ž	g	h <sub>0</sub>	ʔh	e	o
m		n		ny	ng		nʔ		
	mf		s	tj			c	a	
	mv		z	y			nC		
w		l,r		y					
		hl							
		dl							
		kl							

Palatalization. There are many examples of assimilatory and dissimilatory processes in SiSwati. One of concern here, particularly in observing low-level phonological processes, is palatalization which occurs when the

passive marker -w- is attached to verb stems ending in bilabial sounds. A few examples suffice to illustrate the process of dissimilation where labial sounds are in sequence:

<u>Verb</u>	<u>Gloss</u>	<u>Passive Marker</u>	<u>Derived Form</u>	<u>Gloss</u>
sab-a	'fear'	- <u>w</u> -	satj-w-a	'be feared'
kabh-a	'chop'	- <u>w</u> -	kaj-w-a	'be chopped'
lum-a	'bite'	- <u>w</u> -	luny-w-a	'be bitten'

Vowel coalescence. Vowel coalescence is another low-level phonological process which occurs when vowels are in juxtaposition. Its relevance to this study has to do with understanding the various forms of the prefixes that function as relative markers. For example, the basic relative marker is la- which appears at the beginning of a relative phrase, always followed by the subject concord triggered by the subject of relativization, or by the object concord when the object is relativized. Where vowels are found in sequence, vowel coalescence, vowel assimilation, or vowel raising may take place, resulting in varying forms of relative markers:

<u>Noun</u>	<u>Gloss</u>	<u>Relative Marker + Subject Concord</u>	<u>Derived Relative Marker</u>
umuntfu	'person'	la- + u-	lo- 'who...'
indvodza	'man'	la + i-	le- 'who...'
sisu	'stomach'	la + si-	lesi- 'which...'
bantfu	'people'	la + ba-	laba- 'who...'

Vowel coalescence takes place when the relative marker (RM) la- is followed by a concord which begins with or contains a high vowel. If it is a high front vowel, the resulting coalesced vowel is mid-front [ɛ], if it is a high back, the coalesced vowel is mid-back [ɔ], and if it is low-back the coalesced vowel is [ɑ]. The influence of a following high vowel, in the subject concord, is reflected in like manner on the vowel of the RM; e.g., la + si- becomes lesi-.

### Morphology

SiSwati is an agglutinating language. It uses prefixal, suffixal, and infixal markers in the derivation of nouns and the inflection of verbs for tense, mood, aspect, and negation.

The noun. Noun formation is realized by combining noun prefixes with other morphemes such as noun and verb stems. Nouns are grouped together into classes on the basis of their prefixes and each prefix is given its own number and class in the classification (see Table 2).

This type of classification, by prefixes, is believed to be more efficient in that it is able to deal with those nouns that are deemed as "exceptions" appropriately. For example, class 5 shows prefixes of the li- type singular; class 6, which is the plural of class 5, shows the ema- type. It may be observed, however, that two

different classes may manifest identical prefixes; for example, classes 1 and 3, classes 13 and 15.

Table 2  
CLASSIFICATION

Class	Noun Prefix
1	umu-
2	ba-
3	umu-
4	imi-
5	li-
6	ema-
7	si-
8	ti-
9	in-
10	tin-
11	lu-
12	bu-
13	ku-
14	pha-
15	ku-
16	mu-

In such cases, what distinguishes them is the semantic feature associated with each class as well as the related prefix of its plural form. Whereas class 1 is a 'person class,' class 3 is not; in terms of number parallelism, class 1 umu- (singular) corresponds to class 2 ba- (plural) and class 3 umu- (singular) corresponds to class 4 imi-



(plural). Although most of the noun classes have distinct prefixes, it cannot be denied that each one is also associated with some semantic feature or other (despite some exceptions). In summary, morphological, semantic, and grammatical features all play a role in the noun classification.

The verb. Inflection on verbs for tense, mood, and negation is accounted for as in the example below:

- (1) Bill u- yo-be- a -nga -sa -fun -i  
 SC-Rft-Cont-Neg-NegSC-SPr-will-Neg<sup>3</sup>

'Bill shall not be willing then'

Agreement between the subject Bill and its present tense verb -fun- 'will' is marked by the subject concord u- while nga- the negative subject concord marks agreement between the subject and the negative aspect of that verb which is marked negative by the discontinuous morpheme a- -i.

#### Pronouns and Concord System

Another property of SiSwati is shown by its agreement or concord system. The verb must be marked by a prefix which agrees with the noun class of its subject. When there is a cooccurring object, it may be optionally marked in the verb by an infix following the subject concord prefix. This infix shows agreement with the noun class of the object; for example:

(2) Babe u-wa-dla njalo (emasi)  
 SC-OC-eat often yogurt

'Father eats it (yogurt) often'

where u- and wa- are the respective subject and object concords. The concords have pronominal function constituting a set of substitutive elements triggered according to the noun class of the nominal substituted. For instance, with the zero pronominalization of the subject and object in (2), the remaining form below is grammatical with the given interpretation:

(3) u-wa-dla njalo  
 SC-OC-eat often

'He eats it often'

Apart from these personal pronouns, there are also sets of qualificative, demonstrative, interrogative, and existential pronouns which, however, do not have any bearing on the present study, hence, they will not be discussed.

#### Previous Studies

Previous studies on SiSwati are restricted to the efforts of five individuals, namely, G. D. Dlamini (1978), J. V. Dlamini (1979), E. C. L. Kunene (1981), and D. Ziervogel with E. J. Mabuza (1976). These four grammars are valuable pieces of work written in the traditional approach in which the grammar of the language has been divided into

"parts of speech" or grammatical categories and the bound elements treated as formatives. It appears, therefore, that these descriptions place emphasis on morphology, perhaps rightly so because even in other languages, the trend is to describe syntactic characteristics in terms of affixes.

Be that as it may, the attempt to characterize the sentence is felt in these grammars, the focal point being the idea that no sentence is complete without containing the predicate and, therefore, that a sentence has to have a predicate which is usually a verb. Moreover, a verb has to cooccur with a subject and sometimes an object. Therefore, a basic sentence consists of a verb, a subject, and possibly a cooccurring object. Taking into consideration its function in the sentence, each element represents some grammatical category, thus, six word categories have been established, namely, substantive with the subcategories containing noun and pronoun; qualificative; predicative, under which occurs verbs and copulas; descriptive, with the subcategories of adverbs and locatives; conjunctive and interjective.

As to analytical and descriptive procedures, it is a common exercise in these grammars that the syntax of the language be described and discussed in the context of a given sentence, ascribing to each element its function in the sentence. In this way, only the identification of the elements and their corresponding syntactic function are

highlighted. To illustrate the point, according to this traditional approach, sentences such as:

- (4) (a) Inja i-luma Sipho  
 dog SC-bite Sipho  
 'The dog bites Sipho'
- (b) \*Sipho u-luma inja  
 SC-bite dog  
 'Sipho bites the dog'

would be described thus: (b) is grammatical but pragmatically odd with the meaning 'Sipho bites the dog'; moreover, (b) is being related to (a) as the latter's passive counterpart; thus, the ungrammaticality is identified as being due to the absence of the -w- passive marker.

In the following chapter it is shown how RG provides a more adequate and explanatory linguistic description. By selecting the RG framework to account for an aspect of SiSwati grammar, causative constructions in particular, it is hoped to gain a greater insight into the general functioning of certain grammatical relations and operations which are not clearly dealt with in the traditional analysis.

Footnotes to Chapter 1

<sup>1</sup>This information is adopted from *The Southern Bantu Languages* by C. M. Doke (London University Press, London, 1945). The classification assumes a subdivision of Bantu languages into geographical locations termed "zones."

<sup>2</sup>The orthographic symbols used in this study are consistent with the phonemic representation as shown in Table 1, with the exception of hl [ɣ], dl [ɓ], ny [ɲ], sh [ʃ], zh [ʒ], and j [j], which are represented by spelling for ease of typing and reading. In the square brackets is the phonetic representation of the orthographic symbols according to IPA. However, spelling has also been used in cases where there is no IPA symbol for a SiSwati sound, e.g. kl.

<sup>3</sup>Abbreviations are explained as follows:

SC	Subject Concord
Rft	Remote future tense
Cont	Continuous aspect
Neg	Negative
NegSC	Negative Subject Concord
SPr	Simple Progressive aspect

## Chapter 2

### AN OUTLINE OF THE RG FRAMEWORK

#### Introduction

Following is a brief overview of the Relational Grammar (RG) framework employed in this research. Its basic claims and principles are discussed as well as concepts and rules directly relevant to the basic clause structures and causative constructions analysed.

#### RG Framework and Grammatical Relations

RG was developed by Perlmutter and Postal in the 1970s. Many of their associates, colleagues, and students have contributed to the continuing refinement of the framework. Central to this syntactic theory is the idea that there are linguistic generalizations, both cross-linguistic and language-internal, that can be captured in terms of grammatical relations (GRs) but not in terms of phrase structure configurations, word order, and morphological case, which notions are basic to the theory of transformational grammar. RG makes two basic claims that distinguish it from other syntactic frameworks:

- (a) The grammatical relations needed for individual grammars and for cross-linguistic generalizations

cannot be defined in terms of more fundamental notions, but must be taken as primitive notions of syntactic theory.

- (b) It is necessary to posit distinct syntactic levels. (Perlmutter & Postal, 1983:ix)

The claim expressed in (a) that GRs must be considered as primitives and not as concepts defined in terms of other notions, necessarily requires that the GRs which each element bears to other elements in the clause be given. These will constitute the initial GRs in the syntactic representation. Claim (b), on the other hand, posits that syntactic representations depict distinct levels at which each element bears GRs to the other elements. This implies that an element bearing a certain GR at one level may bear another GR at another succeeding level in the representation.

RG identifies three primary relations, namely, Su(bject), D(irect) O(bject), and I(ndirect) O(bject) which are referred to as terms 1, 2, and 3, respectively. Terms 1 and 2 are further referred to as nuclear terms. The other GRs are lumped together as oblique relations, or oblique nominals (ON). These are the Ben(efactive), Loc(ative), G(oal), Ins(trumental), and an undetermined number of others, all of which are referred to as non-terms. In addition to these is another non-term called Chô(meur).<sup>1</sup> This relation is born by a nominal whose former term relation has been usurped by another nominal and, being displaced, it no longer bears its preceding term relation to that level.

This concept has proved to be useful cross-linguistically.

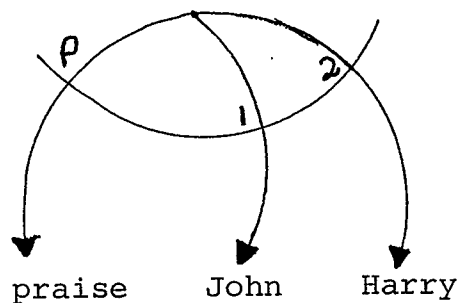
These GRs are further conceived as being hierarchically organized as follows:

RH---	→	SU	>	DO	>	IO	>	ON
		1		2		3		Non-Terms <sup>2</sup>

The empirical basis for this hierarchy derives from the support that has been gathered for a wide range of claims involving various grammatical phenomena.

RG represents the structure of a clause as a relational network (RN) which depicts the various syntactic levels at which clausal elements bear grammatical relations to each other:

(5)



RN (5) is associated with the sentence:

(6) (a) John praised Harry.

In the network, there is only one level or stratum. This means that the initial relation is also the final relation. The notion of levels may be appreciated when the

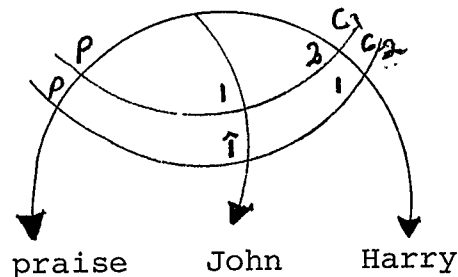


related sentence 6 (b) is considered:

(6) (b) Harry was praised by John.

whose corresponding RN is:

(7)



In RN (7), the same initial relations are found on the first stratum as those found in RN (5). On the second stratum, however, the passive rule has applied whereby the initial GRs have been reevaluated. The rule stipulates that:

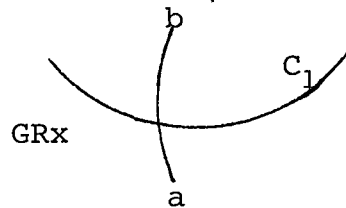
- (1) A direct object of an active clause is the (superficial) subject of the "corresponding" passive.
- (2) The subject of an active clause is neither the (superficial) subject nor the (superficial) direct object of the corresponding passive. (Perlmutter & Postal, 1983:9)

The RNs (5) and (7) consist of (a) sets of nodes which represent linguistic elements; and (b) sets of R-signs 1, 2 and chômeur, which are the names of the grammatical relations.

There is a third item (c), which is a set of coordinates represented by horizontal lines used to indicate the levels at which elements bear GRs to each other,

formally represented thus:

(8)



In (8), the line a-b is termed an arc where the linguistic element a heads the arc, bearing the relation GRx to the linguistic element b at the  $C_1$  level. Thus, with reference to RN (5), for example, assuming that GRx is l, then the middle arc represented as the middle arrow, indicates that John bears the l-relation to the P(redicate) praise at the initial level which may be called  $C_1$ . In this case, John is the head of the arc. On the other hand, RN (7) consists of two levels: the initial stratum  $C_1$ , before the passive rule is applied and the final stratum  $C_2$ , after the application of the passive rule. The final stratum is indicated by the fact that John, which heads a l-arc initially, now heads a final l-chômeur arc ( $\hat{1}$ ).

#### Grammatical Processes

Grammatical processes in RG are viewed as transitions consisting of promotions and demotions within the Relational Hierarchy (RH) identified above. Promotions imply ascending the RH and demotions mean descending it.

Promotions involve advancement rules which occur within a clause, promoting a GR to a higher "stand" in the same clause. So far, there is evidence that demotions do occur in SiSwati but are less frequent than promotions.

### Advancements

An advancement rule may be defined as a transition from one grammatical relation to another, higher in the hierarchy. For example, in the stratal diagram (7) the rule of Passive permits an advancement from 2 to 1 such that the direct object, Harry, which bears the 2-relation at initial level  $C_1$  becomes the subject bearing the 1-relation at final level  $C_2$ . A nominal undergoing advancement is called an "advancee." An advancee bears at least two distinct relations to a single clause. In this example, therefore, Harry is an advancee because initially it bears the 2-relation to the clause but advances to bear the 1-relation via the 2 to 1 Advancement rule, with the consequent demotion of initial 1 John to 1-chômeur (  $\hat{1}$  ).

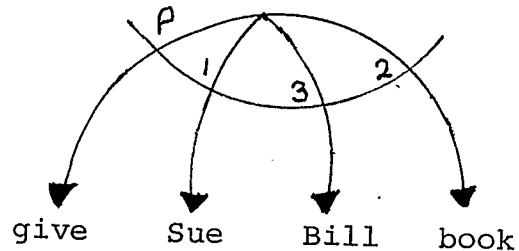
Found in many languages, 3-2 advancement is also found in SiSwati. This type of construction can be illustrated in the following English sentences:

(9) (a) Sue gave a book to Bill.

(b) Sue gave Bill a book.

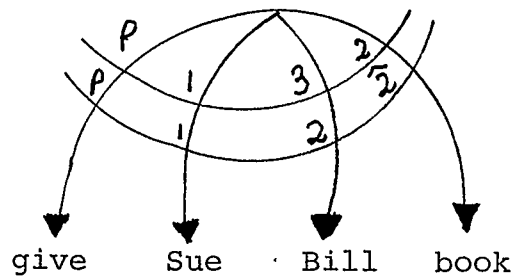
The first sentence is represented by the following stratal diagram:

(10)



The second sentence has a network consisting of two strata, the first being identical to (10) and the second showing an advancement of 3 to 2, putting the initial 2 en chômage:

(11)



In Chapter 3 it will be seen how the final 2-chômeur behaves when a similar 3 to 2 advancement applies. Other rules of advancement are also discussed.

### Ascensions

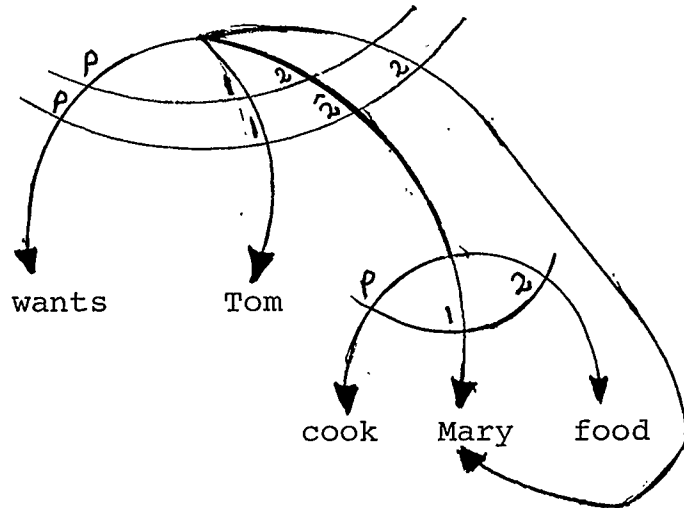
Ascension is a type of rule involving two clauses instead of one, the matrix clause and its embedded dependent or complement clause. An ascension rule stipulates that a dependent of a complement clause may itself become a dependent of the matrix clause in a later stratum. An

illustration of how this rule works is shown in a sentence such as:

(12) Tom wants Mary to cook food.

Such sentence structures are viewed as biclausal, a term that is discussed at length in Chapter 4. The relational network associated with (12) would be:

(13)



By the ascension rule, Mary, a term 1 dependent of the complement clause, is "raised" or ascends to the matrix clause on the second stratum, becoming the direct object of that clause, bearing the 2-relation. This process is enforced by two well-formedness conditions:<sup>2</sup> the Host Limitation Law (HLL) and the Relational Succession Law (RSL). HLL states that only terms can serve as hosts while RSL states that an ascende takes on the grammatical relation of its host. In

(13), the embedded clause has the initial 2 relation in the matrix clause, and acts as the host of the ascension. Term 1 of the embedded clause takes on term 2, the relation of the host, in the matrix clause as shown in the second stratum. By the Chômeur Condition, the initial 2 in the matrix clause, which has been displaced by the ascende, goes en chômage. Note that the rest of the dependents in the complement clause remain in the same clause after the subject has "ascended."

Some well-formedness conditions on RNs, including the grammatical processes they govern (i.e., advancements, demotions, and ascensions), refer only to nuclear terms. It may also be stressed that, in an advancement or an ascension rule, a necessary consequence is a demotion of the term usurped by the advancee or the ascende, as the case may be, to a chômeur relation. In addition to this, there are other instances of demotions that will be discussed in the next two chapters.

Footnotes to Chapter 2

<sup>1</sup>Perlmutter and Postal (1983:20), following a suggestion by Eugene Loos, showed that terms which bear the relations 1, 2, or 3 in a former stratum may bear the chômeur-relation in a subsequent stratum. However, because it is cumbersome to write, say, 3-chômeur, for presentational purposes this can be written as  $\hat{3}$ , with a circumflex accent over the numeral of its previous term relation.

<sup>2</sup>Although it is not entirely clear what principles determine the assignment of the GRs at initial level, it is claimed that it is universally determined by principles referring to the semantic roles of the nominals. Thus, agents and experiencers are 1s, patients are 2s, and recipients are 3s.

<sup>3</sup>Other well-formedness conditions on RNs, stated as laws, are discussed in subsequent sections in the following chapters where they are relevant.

## Chapter 3

### BASIC CLAUSE STRUCTURES IN SISWATI

#### Introduction

One of the basic ideas that launched RG was that conceiving of syntactic rules like passivization, among others, in terms of grammatical relations makes possible a cross-linguistic characterization of grammatical processes. The passive rule, as has been shown, is one of those proposed as a universal rule, evidence for which is found supporting 2-1 advancement in many languages, including SiSwati.

Following from this basic idea that grammatical relations play a central role in RG, this chapter gives an overview of the grammatical relations (GRs) involved in basic clause structures in SiSwati. It identifies the set of properties manifested by each GR which distinguish a given GR from another. The basic clause structures of concern here are only verbal ones and will include intransitive, transitive, and ditransitive constructions to show the syntactic behaviour of the term relations. Also included are variations of these constructions where the oblique relations or the non-terms are identified as distinct from



the term relations. Subsequently, related constructions that manifest certain revaluations of GRs will be accounted for, through the application of either advancement, demotion, or ascension rules. The analysis of these structures will include tests for relational terms in order to determine whether the advanced, demoted, or ascended terms exhibit the corresponding properties that characterize each one of them.

As a first step to distinguishing the properties of the primary GRs, one can refer to the assignment of the semantic roles of the nominal dependents of a given verb to term 1 for agents or actors, term 2 for patients or objects, and term 3 for recipients.<sup>1</sup> With reference to word order, SiSwati is described as an SVO type of language and, based on this linear order, the preverbal position is occupied by the final subject or term 1 and the post-verbal position by the final direct object or term 2. (Later it is shown how a 2 may be distinguished from a cooccurring term 3).<sup>2</sup>

Another property, which was identified in Chapter 1, pertains to the agreement or concord system. The subject of a clause obligatorily registers a subject concord (SC) marker, a prefix, in its verb whereas a direct object may or may not be marked with an object concord (OC), which appears next to the SC marker if it is registered. Given these initial sets of properties, the processes of Passivization, Topicalization, and Relativization will be applied

to determine on which GRs they operate and thereby establish further the syntactic properties of each GR.<sup>3</sup>

The next operation will be to analyse each type of basic clause structure, first with its given initial relations showing one-level RNs. Then, related RNs are shown with multi-levelled structures indicating revaluations of one form or another.

### Intransitive Clauses

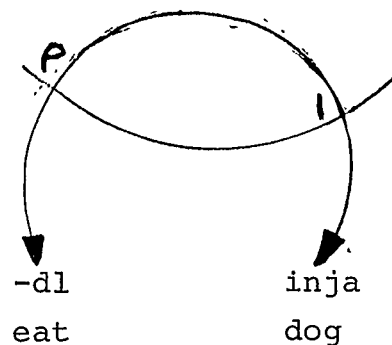
Intransitive clauses have a subject but not a cooccurring direct object. The only nominal which is assigned a term relation may be semantically an actor or an object. RG distinguishes between two types of intransitives. The first type, usually with a semantic agent, is called an unergative construction with term 1 as its initial GR; for example:

(14) Inja i-dl -ile  
dog SC-eat-pp

'The dog has eaten'

whose corresponding RN is:

(15)



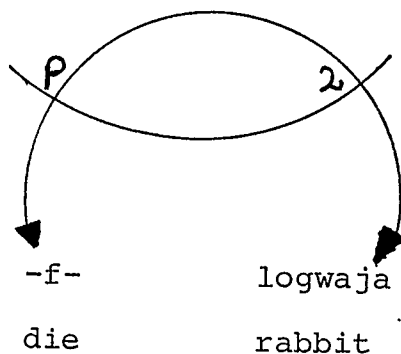
Initial/final term 1 exhibits the properties of a final 1, i.e., preverbal position and subject concord. The second type, usually with a semantic object or patient, is labelled an unaccusative clause. It is assigned to an initial term 2. This type of intransitive clause may be exemplified by:

(16) logwaja u- f -ile  
 rabbit SC-die-pp

'The rabbit died'

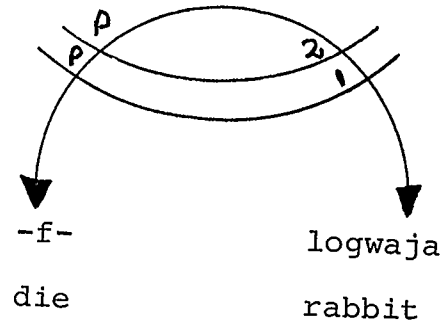
which may be associated with the following partial RN:

(17)



In this structure, the initial term 2 does not have final direct object features. Rather, it exhibits the two basic properties of a term 1, the preverbal position and subject concord, as in the unergative clause above. RG accounts for this seeming contradiction by invoking the condition expressed by the Final 1 Law, which states that every basic clause must have a 1-arc in its final stratum. In fulfilment of this Law, a rule called Unaccusative Advancement promotes this initial 2 to a final 1, as in:

(18)



thereby accounting for the properties of 2 displayed as a final 1.

### Transitive Clauses

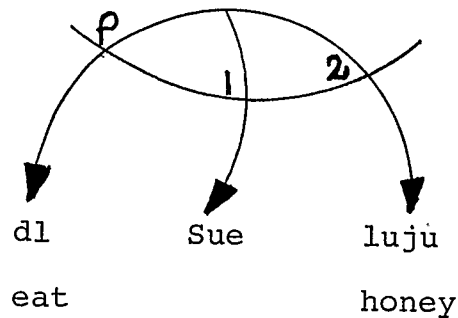
In contrast to the intransitive clauses, a verb of the transitive type takes both a subject and a direct object, as in:

(19) Sue u-dl - a luju  
       SC-eat-Pst honey

'Sue eats honey'

Its corresponding representation is:

(20)



The agent Sue is assigned GR 1 and the patient luju 'honey,' GR 2. Word order and SC confirm that Sue is,

indeed, term 1. As final 2, luju correctly occurs in post-verbal position. Moreover, it can trigger an optional OC, -lu-, with a consequent optional omission or shift of the object nominal to the end of the clause, as shown below:

- (21) Sue u-lu -dl - a njalo (luju)  
 SC-OC-eat -Pst always honey

'Sue always eats it (honey)'

With RN (20) as the initial structure, three related constructions may be formed, namely, a passive, a topicalized, and a relativized construction as follows:

- (22) Luju lu -dl-iw-a ngu Sue njalo  
 SC-eat-Ps-Pst by Sue always

'Honey is always eaten by Sue'

- (23) Luju, Sue u-lu -dl-a njalo  
 honey SC-OC-eat-Pst always

'Honey, Sue eats it always'

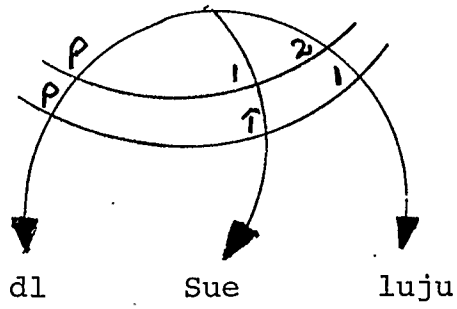
- (24) Luju Sue la-lu -dl- a njalo lubi  
 honey RM-OC-eat-Pst always bad

'The honey which Sue always eats is bad'

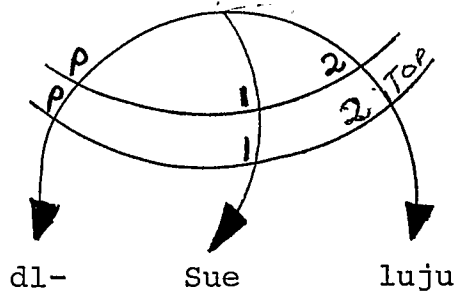
Observe that OC is obligatory when final 2 is (a) topicalized and (b) relativized.

The passive construction in (22) has the corresponding RN (25), the topicalization structure (23), RN (26) and (24) showing a relativization, RN (27):

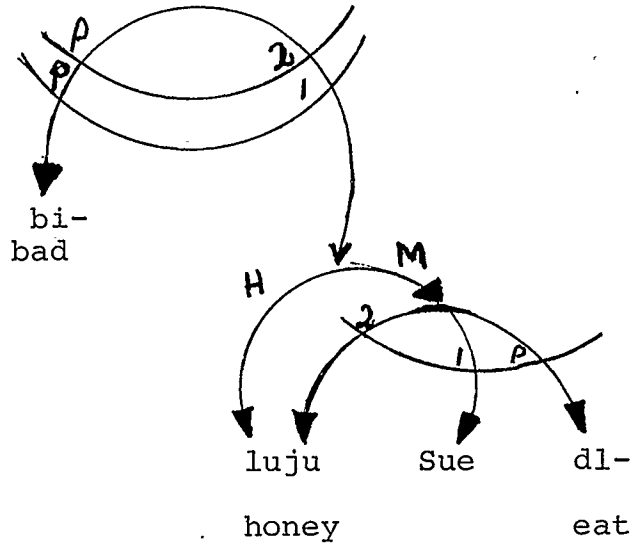
(25)



(26)



(27)



(H = head, M = modifier)

In (25), as shown previously (Chapter 2 (RN 27)), 2 to 1 advancement and the consequent 1-chômeur ( $\hat{1}$ ) (flagged by ngu-) accounts for structures such as (22). The initial 2/

final 1 term luju 'honey' exhibits the properties of final 1. Between the two cooccurring terms 1 and 2, in (26) the latter, luju, undergoes topicalization, a syntactic process which usually shifts a nominal either to the left or right of a clause, hence, one speaks of preposing or postposing a nominal for the purpose of highlighting it as a topic. For clarity of exposition in this study, when topicalization is used it refers to preposing. Since term 1 Sue already occurs in initial position, the application of topicalization to it would be vacuous. On the other hand, RN (27) accounts for (24) where the initial relations of that clause are shown. The relative clause Sue la-lu-dla njalo 'which Sue eats every day' bears a modifier relation (M) to the nominal term luju; in turn, this nominal bears the 2 relation in the relative clause, but heads the matrix 1 so that it is the head (H) of that clause.

#### Ditransitive Clauses

In this section consideration is given to clauses in which the verb takes more than one object, a ditransitive clause, considering in particular the distinction between the three cooccurring nominals.

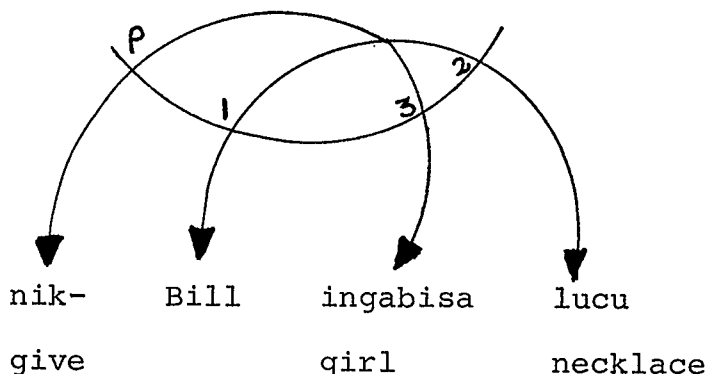
On the basis of differing semantic roles, the three cooccurring nominals are assigned their corresponding initial term relations, as in the following sentence:

(28) Bill u- nik- a ingabisa lucu  
 SC-give-Pst girl necklace

'Bill gives the girl a necklace'

The sentence has the structural representation:

(29)



To test the correctness of this assignment of terms, an assessment is made as to whether they manifest the properties set up for at least terms 1 and 2. In (28) Bill is final 1 because it occurs in preverbal position and it controls subject agreement as shown by the SC marker u-. Since there are two unmarked nominals occurring postverbally, it is not clear whether ingabisa 'girl,' which is immediately after the verb, should be final 2, or whether lucu 'necklace' which is further away from the verb, is final 3. If the order of these two nominals is reversed, the result is a pragmatically odd sentence where 'Bill gives the necklace a girl.' Thus, it is safe to assume that when a final 3, which has the semantic role of recipient, occurs with a term 2, the strict order is final 3, immediately follows the



verb and final 2 follows term 3. Term 2, both as an initial and final term, has the ability to trigger an optional OC as in:

- (30) Bill u-lu-nik - a ingabisa (lucu)  
           SC-OC-give-Pst girl necklace  
       'Bill gives it (necklace) to the girl'

whereas final term 3 does not. However, some Bantuists (Gary & Keenan, 1976; Hyman & Duranti, 1982; Kimenyi, 1980) have challenged the position of distinct objects, thus maintaining that in languages like Kinyarwanda, the object position is occupied by double direct objects, a position which challenges the Stratal Uniqueness Law<sup>4</sup> in RG. On the contrary, other linguists (De Guzman, 1986; Dryer, 1983; Frantz, 1983; Perlmutter & Postal, 1984; Zaenen, 1984) have provided convincing counter examples sufficient to show the existence of distinct objects. Interestingly enough, Dryer's (1983) counter-evidence comes from Kinyarwanda. Similarly, Zaenen (1984) provided evidence from Kikuyu, disproving the existence of double objects in that language. As will be shown later, there is much support in SiSwati for the rule 3 to 2 advancement, where this final 2 may be distinguished from the consequent 2-chômeur. Evidence of this significant distinction between term 3 (IO) and term 2 (DO), with respect to OC registration, can be shown in the following OC-marked passive sentences:

- (31) Ingabisa i-lu-nik -w- a ngu Bill (lucu)  
 SC-OC-give-P-Pst by necklace

'The girl is given it (the necklace) by Bill'

- (32) \*lucu lu-yi-nik -w- a ngu Bill (ingabisa)  
 necklace SC-OC-give-P-Pst by Bill girl

In (31) and (32) the rule of passive which typically promotes objects to subject position has applied, but the sentences show that with an OC marking corresponding to term 3 (IO) in (32), the sentence is ungrammatical. Compared with (31) where initial 3 appears to have been promoted to final 1, initial 2 can trigger OC.

Apart from recourse to semantic roles, word order, and OC marking, there is also a set of facts that can be adduced against the two-object analysis. OC requirements with topicalization can show the difference between ingabisa, final 3 and lucu, final 2. As an initial/final 2, lucu undergoes topicalization:

- (33) lucu, Bill u-nik - a ingabisa  
 SC-give-Pst girl

'The necklace, Bill gives the girl'

- (34) lucu, Bill u-lu-nik - a ingabisa  
 SC-OC-give-Pst girl

'The necklace, Bill gives it to the girl'

Both (33) and (34) are equally acceptable, showing optional OC marking -lu-, triggered by initial/final 2 lucu. The

distinction between this term 2 and initial/final 3 ingabisa is readily manifest in that the latter fails to undergo topicalization because the resulting sentence is ungrammatical unless the 3 triggers OC:

- (35) \*ingabisa, Bill u-nik -a lucu  
SC-give-Ps necklace

However, notice that the sentence (35) is rendered grammatical by OC marking -yi-, triggered by ingabisa:

- (36) ingabisa, Bill u-yi-nik - a lucu  
SC-OC-give-Pst necklace

'The girl, Bill gives her the necklace'

This implies that the initial 2 and the initial 3 differ in that a topicalized initial 3 must trigger OC, whereas a topicalized initial 2 optionally triggers OC.

A further test, relativization, reliably shows the distinction between direct object (DO) and indirect object (IO). In the sentences to follow, observe that if a final term 2 is relativized, its OC is optionally marked in the relative clause, hence, both (37) and (38) are also equally acceptable:

- (37) Lucu Bill la-nik - a ingabisa luhle  
RM-give-Pst girl beautiful

'The necklace which Bill gives the girl is beautiful'

- (38) Lucu Bill la-lu-nik - a ingabisa luhle  
RM-OC-give-Pst girl beautiful

'The necklace which Bill gives the girl is beautiful'

(39) \*Ingabisa Bill la-nik - a lucu yinhle  
RM-give-Pst necklace pretty

'The girl Bill gives a necklace is pretty'

But for (39) to be acceptable, it is mandatory for ingabisa to register its OC in the relative clause:

(40) Ingabisa Bill la-yi-nik a lucu yinhle  
RM-OC-give-Pst necklace pretty

'The girl who Bill gives the necklace is pretty'

When ingabisa registers its corresponding OC -yi-, which implies a 3-2 advancement of this term, it becomes clear that this nominal is the object that is being relativized, as shown in (40). On the contrary, ingabisa as a final 3 cannot be relativized if it cooccurs with final 2 lucu when the latter's OC -lu- is marked in the verb:

(41) Ingabisa Bill la-lu-nik - a lucu yinhle  
RM-OC-give-Pst necklace pretty

Comparing (33), (35), (37), and (39), it is quite apparent that lucu (2) and ingabisa (3) manifest different behaviour under the processes of topicalization and relativization. Both (35) and (39) indicate that the behaviour of ingabisa as a 3-relation is constrained because it has to fulfil a certain condition before it can be topicalized or relativized. In simple terms, the condition is for this

term to trigger OC when these grammatical processes apply to it, which, as shown previously, is a property of a term 2. It may then be posited that initial 3 has to advance to final 2, with the consequence that it triggers an OC marker. This, then, leads to another type of grammatical process, 3-2 advancement.

### 3-2 Advancement

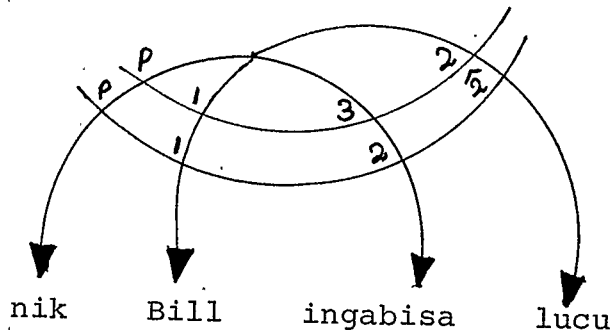
In the foregoing discussion, the facts bear out the assumption that, in SiSwati basic ditransitive clauses, the two cooccurring objects, are distinct, not only with respect to semantic roles, but also to word order and grammatical processes such as topicalization, relativisation, and OC marking. The overall idea ensuing from the discussion is that, even though both final indirect object and direct object can advance to subject by passivization, only the initial/final direct object appears to trigger OC with both active and passive ditransitive verbs and not the initial/final indirect object (Cf (30), (31) in contrast with (32)). As shown in (39), the initial indirect object, ingabisa, here understood as the notional recipient, has to trigger OC when it heads a relative clause. RG can account for this by promoting initial 3 to term 2 via the rule 3-2 advancement, as shown in (42) below:

- (42) Bill u-yi-nik - a lucu (ingabisa)  
           SC-OC-give-Pst necklace      girl

'Bill gives her (girl) a necklace'

The corresponding RN is:

(43)



Consequently, ingabisa, now a final 2, obligatorily triggers OC -yi- which once registered in the verb, the nominal with which it agrees may be shunted or deleted.

As a consequence of 3-2 advancement, initial 2, still the notional patient, is put en chômage. In observing the behaviour of the 2-chômeur, consider topicalization and relativization, respectively:

(44) \*Lucu, Bill u-yi-nik - a (ingabisa)  
 SC-OC-give-Pst girl

(45) \*Lucu, Bill la-yi-nik - a (ingabisa) luhle  
 RM-OC-give-Pst girl beautiful

The ungrammaticality of the above sentences is evidence of the inoperativeness of lucu as a 2-chômeur. Thus, by positing 3-2 advancement as a rule, which has been shown to operate in many other languages, one can account for the final object properties exhibited by indirect objects.

### 3-1 Advancement

In De Guzman (1986) it has been argued that SiSwati has both 2 to 1 and 3 to 1 passivization because, in the latter type, the initial 2 continues to exhibit the properties of 2. Not only can it trigger OC, it can also topicalize and relativize, as in the following passive clauses in (46) and (47), respectively:

- (46) Lucu,           ingabisa i-lu-nik -w- a ngu Bill  
necklace, girl SC-OC-give-P-Pst by Bill

'The necklace, the girl is given by Bill'

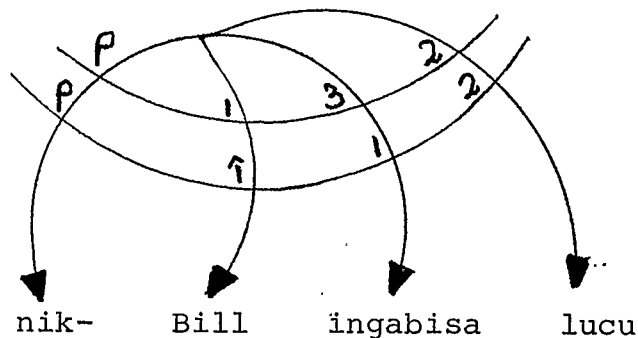
- (47) Lucu           lo-lu-nik -w- a ingabisa ngu Bill  
necklace RM SC-OC-give-P-Pst girl by Bill  
luhle  
beautiful

'The necklace the girl which is given by Bill is beautiful'

OC is shown by the related sentence (31), and, of course, (46) and (47) show it as marked in both sentences by -lu-.

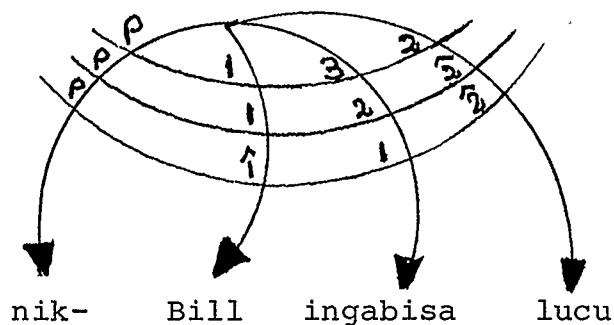
The account pertaining to the proposal of 3-1 advancement, is shown in the following RN, representing sentence (31),

- (48)



appears to be preferable to the 3-2-1 advancement account shown in RN (49),

(49)



where 3-2-1 represents a sequence of two transitions, the first being the 3-2 advancement which puts the initial 2 en chômeage and, then, the 2 to 1 advancement which renders initial 1 a final 1-chômeur. As has been shown in the preceding section, the 2-chômeur resulting from the advancement of ingabisa from 3 to 2 is rendered inoperative with regard to the tests for objecthood. However, the evidence on passivizing on the initial indirect object yields different results (Cf (31)). Thus, there is justification for maintaining the existence of two separate passive rules: 2 to 1 and 3 to 1 advancements. A general constraint proposed here states that only initial-final 2 may optionally trigger OC, and 3 to 2 advancee must trigger OC.

### The Oblique Nominals

The non-term relations referred to as Oblique



Nominals which are relevant to this study are the goals (G), locatives (Loc), and benefactives (Ben).<sup>5</sup> These nominals are marked by ku-, e- -eni, and zero (unmarked), respectively. The marked nominals have the option of occurring unmarked. This section will show how RG accounts for the occurrence of the unmarked nominals as instances of advancement rules. It will be shown that these nominals, when they occur unmarked, exhibit properties generally characterizing IOs. The interaction of the advancement rules with one another and with other grammatical processes will be considered.

#### Goal (G)

Ku- is a prefix which marks a goal (G) nominal in SiSwati. In addition to this marked form, it may also appear unmarked immediately after the verb, the regular position for 3s. For example:

(50) Babe u-thumel- a tinkhomo ku-Dlamini  
       SC-send -Pst cattle to Dlamini

'Father sends cattle to Dlamini'

(51) Babe u-thumela Dlamini tinkhomo  
       SC-send Dlamini cattle

'Father sends Dlamini the cattle'

To account for (51), it may be proposed that there is a transition from G to 3. As a new 3, it can be an input to the 3 to 2 advancement rule and thereby have access to the

grammatical processes that operate on final 2, putting the initial 2 en chômage. Thus, it may trigger OC as in (52):

(52) As OC, putting tinkhomo (cattle) en chômage:

Babe u-m -thumel- a tinkhomo (Dlamini)  
 SC-OC-send -Pst cattle (Dlamini)

'Father sends him (Dlamini) the cattle'

and, like initial 3s which advance to 2, non-initial 3s which advance to 2 must trigger OC when in preverbal position:

(53) \*Dlamini, babe u -thumel- a tinkhomo  
 father SC-send -Pst cattle

'Dlamini, father sends cattle'

(54) Dlamini, babe u -m -thumela tinkhomo  
 father SC-OC-send cattle

'Dlamini, father sends him cattle'

Its corresponding relativization is shown in (55):

(55) Dlamini babe la-m -thumela tinkhomo mudze  
 father RM-OC-send cattle tall

'Dlamini who father sends cattle is tall'

As the arguments for chômeurs are the same as presented earlier, they are not repeated henceforth. However, it should be mentioned once more that passivization does not follow from 3-2 advancement but that it is a direct 3-1 advancement.

## Passivization,

- (56) Dlamini u-thunyel-w- a tinkhomo ngu babe  
 SC-send -P-Pst cattle by father

'Dlamini is sent cattle by father'

where u- marks agreement between Dlamini and the passive verb which is, in turn, marked by -w-, and babe marked chômeur by ngu- 'by.' As shown in the previous discussion, final 2, tinkhomo, may trigger OC.

Locative

In the same manner as shown by the preceding oblique nominal, Loc occurs with the discontinuous marker e- -eni or without it. Compare:

- (57) Bill u-bhadal- a imali e -sikolo-eni  
 SC-pay -Pst money to school

'Bill pays money to the school'

- (58) Bill u-bhadal- a sikolo imali  
 SC-pay -Pst school money

'Bill pays the school money'

It may be noted in (58) that sikolo is without the Loc marker, e- -eni and that it occupies the indirect object position in ditransitive clauses. Hence, it is reasonable to say that sikolo has assumed the 3 relation via a Loc to 3 advancement, and, as such, it may undergo 3 to 2 advancement. When it does so, this derived final 2 should, again,

be able to manifest the properties of a final 2. To witness, note the following sentences:

- (59) Bill u-si-bhadal- a imali (sikolo)  
           SC-OC-pay    -Pst money (school)  
       'Bill pays it (the school) money'

As predicted, the initial Loc, as a final 2, may trigger OC, as in (59), and behaves as a 2 with regard to topicalization, relativization, and passivization, respectively:

- (60) Sikolo, Bill u-si-bhadal- a imali  
           SC-OC-pay    -Pst money  
       'The school, Bill pays it money'

- (61) Sikolo Bill la-si-bhadal- a imali sishile  
           RM-OC-pay    -Pst money burned  
       'The school which Bill pays money to burned down'

- (62) Sikolo si-bhadal-w- a imali ngu Bill  
           SC-pay    -P Pst money by Bill  
       'The school is paid money by Bill'

### Benefactive

Formally, in SiSwati, Bens and IOs are indistinguishable since they exhibit the same properties that distinguish IOs from other nominals, behaving the same as IOs with respect to position and advancement to 2, henceforth displaying the properties of final 2. Like IOs, Bens are unmarked; thus, the structures where they occur are identical with the ditransitive type of clause discussed earlier. The only

difference is that, with a Ben, the verb is marked with -el. For example:

(63) Tozi u-phek-el - a make kudla  
 SC-cook-Ben-Pst mother food

'Tozi cooks food for mother'

Like IOs, the Ben nominal make 'mother' cannot participate in any of the grammatical processes unless it assumes the status of a 2. It appears that parallel to a 3 to 2 advancement, one may also posit a Ben to 2 advancement. Technically, however, it seems necessary to posit the following:

Ben -----> 3

by which the Ben is promoted from its non-term status to term 3 instead of being advanced directly to term 2 because it will unify and thereby simplify the advancement rule governing the oblique nominals Goal, Loc, and Ben. The suffix -el is then seen to register the Ben to 3 advancement.

Assuming the correctness of Ben to 3 advancement, one can now show the object properties of this term, via a subsequent 3 to 2 advancement, such as OC, topicalization, relativization, and passivization, as follows:

(64) Tozi u-m -phek-el - a kudla (make)  
 SC-OC-cook-Ben-Pst food mother

'Tozi cooks food for her (mother)'

- (65) Make, Tozi u-m -phek-el - a kudla  
SC-OC-cook-Ben-Pst food

'Mother, Tozi cooks food for her'

- (66) Make Tozi la-m -phek-el - a kudla ubongile  
RM-OC-cook-Ben-Pst food grateful

'Mother who Tozi cooks food for is grateful'

- (67) Make u-ku-phek-el -w- a ngu Tozi kudla  
SC-OC-cook-Ben-P-Pst by Tozi food

'Make is cooked food for by Tozi'

Again to be noted here is that passivization involves a direct 3 to 1 advancement, evidenced by the OC marking -ku- referring to final 2 kudla 'food.'

The arguments presented in this section are in accordance with and confirm the conclusions reached by De Guzman (1986) that SiSwati distinguishes particularly between initial DO and initial IO (terms 2 and 3) along with the various oblique terms which may alternatively assume an object relation. Through the empirical evidence provided, it has been shown that rules which advance GRs account adequately for certain constructions and grammatical processes. OC, topicalization, relativization, and passivization show that (a) OC is triggered by final 2; optionally by initial-final 2 and obligatorily by advanced 2s; (b) topicalization operates on final 2s, final Loc, and Goal; (c) relativization operates on final nuclear terms; (d) passivization operates on final 2 and final 3. It is

also very clear that, when two unmarked nominals appear, SiSwati distinguishes between IO and DO through word order, OC, and passivization. On the whole, positing initial IO as being distinct from DO simplifies the grammatical accounts leading to the unification of the behaviour of the unmarked Goal/Loc/Ben with IOs. By maintaining the distinction between IO and DO, based on the arguments presented, the language explains:

- (a) the ungrammaticality of a final 3 triggering OC marking when initial 2 advances to 1; the grammaticality of a final 2 registering OC marking when initial or advanced 3 advances to 1;
- (b) the ungrammaticality of final 3 triggering OC when the cooccurring DO is topicalized or relativized; and the ungrammaticality of final 2-chômeur triggering OC when a 3 to final 2 is topicalized.  
(De Guzman, 1986:15-16)

Footnotes to Chapter 3

<sup>1</sup>But see Rosen (1984) for evidence against a strong form of universal rules for initial term assignment.

<sup>2</sup>This problem of distinguishing between two cooccurring objects in a clause was addressed in a paper entitled "Indirect Objects in SiSwati," by V. P. De Guzman (1986). It was shown therein that, in SiSwati, the two objects need to be distinguished.

<sup>3</sup>Another grammatical process, clefting, was also employed in the research but because it operates very much like relativization, it was decided to omit the process. Also, there are tests like reflexivization and quantifier-float that may be further employed to distinguish the terms.

<sup>4</sup>The Stratal Uniqueness Law (SUL) states that no two nominals can bear the same term relation to a single predicate in the same stratum (Perlmutter & Postal, 1983).

<sup>5</sup>The Instrumental (Ins), also an oblique nominal, is excluded in the investigation of oblique nominals studied in this chapter. Unlike the G(oals), Loc(ative's), and Ben(efactives) which have the option of occurring unmarked after a verb, the Ins in SiSwati is always marked with prefix nge-, with the exception of very few nominals whose origin as Ins is doubtful.

<sup>6</sup>Abbreviations to be interpreted: PP = past perfect and Pst = present tense.



## Chapter 4

### CAUSATIVE CONSTRUCTIONS IN SISWATI

#### Introduction

In recent years, causative constructions have received a great deal of attention within the relational grammar framework. A number of linguists, Aissen (1974), Cole and Sridhar (1977), Davies and Rosen (1985), De Guzman (1984), Frantz (1977; 1981), Gibson and Raposo (in press), Perlmutter and Postal (1974), and Rosen (1984), among others, have studied causative constructions in various languages. In these studies, universal causative clause union rules have been proposed, the validity of which has been shown in some cases, and certain modifications effected in others. This study is concerned with the syntax of the two types of causative constructions found in SiSwati, namely, the Morphological and Syntactic causatives. In particular, this study purports to investigate the applicability of the causative clause union (CCU) rules as stated in Davies and Rosen (1985) based on Perlmutter and Postal (1974) and Gibson and Raposo (in press). The rules state that (a) the subject (1) or object (2) of an intransitive and the direct object (2) of a transitive inner clause become the direct

object (2) of the union clause; (b) the subject (1) of the transitive inner clause becomes the indirect object (3) of the union clause. The inner clause indirect object (3) becomes a 3-chômeur in the union clause.

In this chapter, the first section contains an introduction to two types of causative constructions found in SiSwati. The second section outlines the RG view of causatives as biclausal structures, and the third section introduces the monoclausal approach for unions following Davies and Rosen (1985), which is adopted in this study. The fourth and fifth sections present the analysis and arguments for the appropriate account of the two types of constructions investigated.

### Morphological and Syntactic Causatives

In a number of languages there exists at least either or both of the types of causative constructions found in SiSwati, namely, morphological and syntactic causatives. According to Matisoff (1976:418), in the morphological causative the idea of causation is embodied in a causative affix. Some examples of the causative morphemes are: Turkish dur- and -t- (Comrie, 1981); Japanese -sase- (Shibatani, 1978); Tagalog pa- (De Guzman, 1984); SiSwati -is- (Kunene, 1981) which are attached to non-causative verb stems. Below is an example of the morphological causative

in SiSwati (C = causative affix):

(68) Sue u-khal-is- a umtfwana  
 SC-cry -C -Pst child

'Sue causes the child to cry'

where the causative expression is marked by the bound morpheme -is- which conveys the meaning of "cause" or "make to."

On the other hand, a syntactic causative is one formed by the juxtaposition of two or more verbal elements that are separate words. Examples of this type in English are the main verbs cause and make followed by another verb as in: He made John run. This type of causative is expressed by the verb -enta in SiSwati. It is the only independent verb bearing the same causative idea expressed by the causative suffix -is-. However, as exemplified below, the syntactic causative will be observed to be different in structure from the morphological causative:

(69) Sue w-ent-a kutsi umtfwana a -khal-e  
 SC- C -Ps that child SC -cry -sbj

'Sue causes the child to cry'

In (69) the causative verb -enta 'cause,' 'make' occurs in juxtaposition with another free verbal element -khal- 'cry,' occurring in the complement clause.

Generally, the causative verb is expected to have one more grammatical relation than that of the corresponding

non-causative verb. In addition to the subject and object, if any, there will be the term which expresses the causer. The aim in this chapter is to investigate the syntactic behaviour of cooccurring grammatical relations of the causative verb and to determine how SiSwati causative constructions accommodate the extra term. In the analysis of the two types of causatives, it will be noted (just as the examples given above show) that the morphological and syntactic causatives differ in terms of their verbs and cooccurring nominals and, consequently, their respective relational networks. In the morphological causative construction, it will be observed that every non-causative verb may be associated with a causative counterpart marked by the causative affix -is-. On the contrary, the syntactic causative makes use of the single verb of causation -enta. By the morphological structure of the verb, therefore, the two types of causative constructions may be readily distinguished. In terms of cooccurring complements, the surface structure shows that morphological causative constructions appear to be much like the basic or non-causative structures in taking nominals, each bearing a grammatical relation in the clause. The syntactic causative, on the other hand, clearly shows a cooccurring sentential complement, introduced by a complementizer.

The Biclausal Approach

RG claims that causative constructions consist of a biclausal structure in which a complement clause is embedded in a matrix clause. Applied to SiSwati, the verb in the matrix clause is either a causative verb like -enta 'cause,' 'make' or the causative affix -is- which in surface structure unites with the verb of the embedded clause. The matrix clause has a subject term corresponding to the causer of the action or event. In effect, the causer is the agent of causation. On the other hand, the embedded complement, which may be intransitive, transitive, or ditransitive, has a subject, the person or agent who carries out the action stated by the cooccurring verb in the clause. However, the embedded relation may not always be a subject, as in the case of unaccusative intransitives where the embedded relation is an object suffering the action stated therein. Embedded transitive clauses have one or more object terms (DO, IO) according to the valence of the embedded verb. Whichever the case, the embedded clause relations become matrix clause relations, according to CCU (Perlmutter & Postal, 1974) which, restated, says that if the downstairs (DS) clause is intransitive (i), the subject (1) of that clause becomes the direct object (2) in the upstairs (US) clause; and if the DS clause is transitive (t), its subject (1) and direct object (2) become the US clause indirect

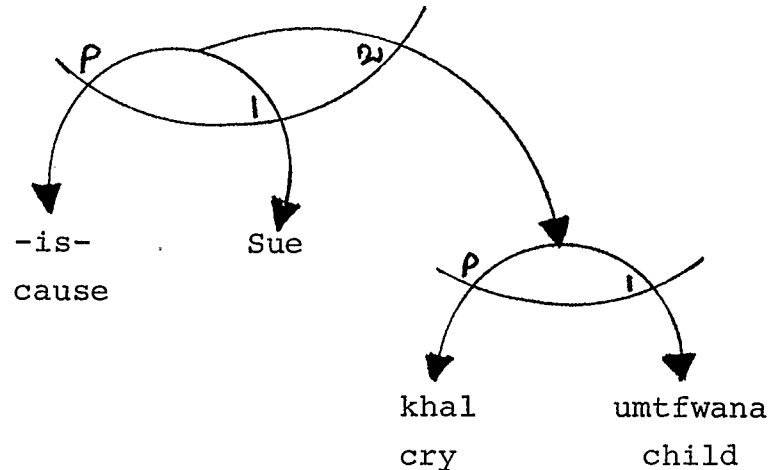
object (3) and direct object (2), respectively. All other dependents of the DS clause bear relation R-meritus (Re)<sup>1</sup> to the US predicate (P) which is their final DS P relation. The rule formalized accounting for term relations is as follows:

#### Causative Clause Union (CCU)

(70)	Vi	DS	US
		1	-----> 2
	Vt	DS	US
		1	-----> 3
		2	2
		3	3e

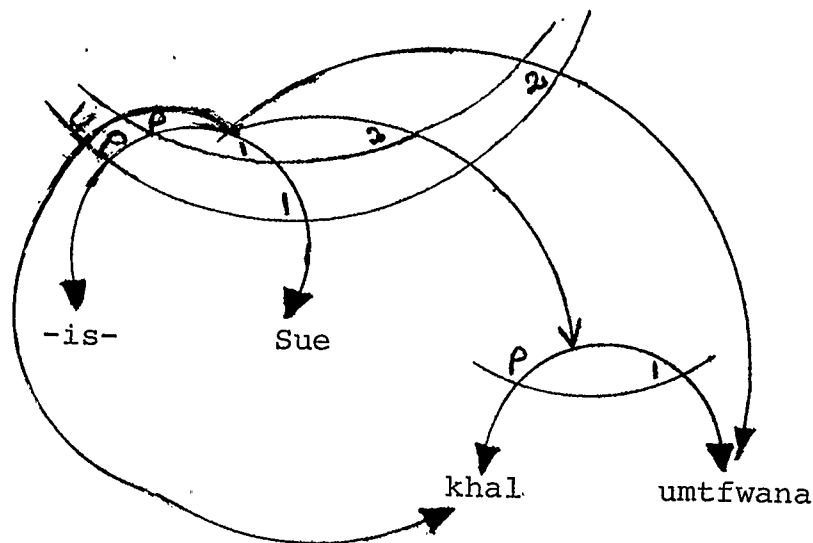
The biclausal structure of the causative construction may be illustrated using (71), the initial relational network of which is shown below:

(71)



Following rule (70), the RN (71) may be completed as shown in (72):

(72)



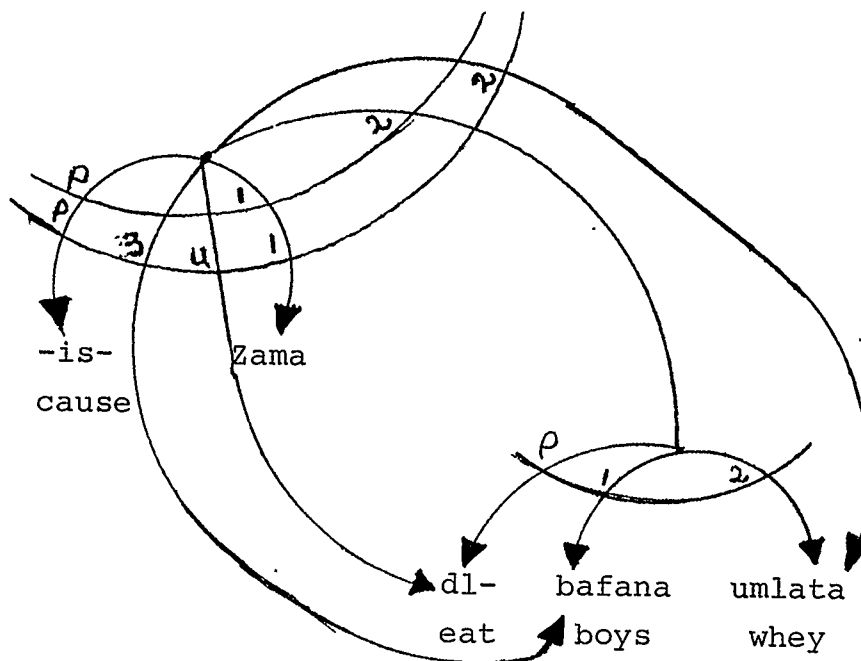
Although the representation starts as a biclausal structure (71) showing the initial grammatical relations (GRs) cooccurring with each given predicate (P), the embedded clause ends up merging with the matrix P and the GRs downstairs being assigned GRs upstairs. With a transitive clause downstairs as in:

(73) Zama u-dl -is- a bafana umlata  
 SC-eat-C -Pst boys whey

'Zama makes the boys eat whey'

the representation is RN (74), following CCU:

(74)



When the downstairs clause is ditransitive, as exemplified below:

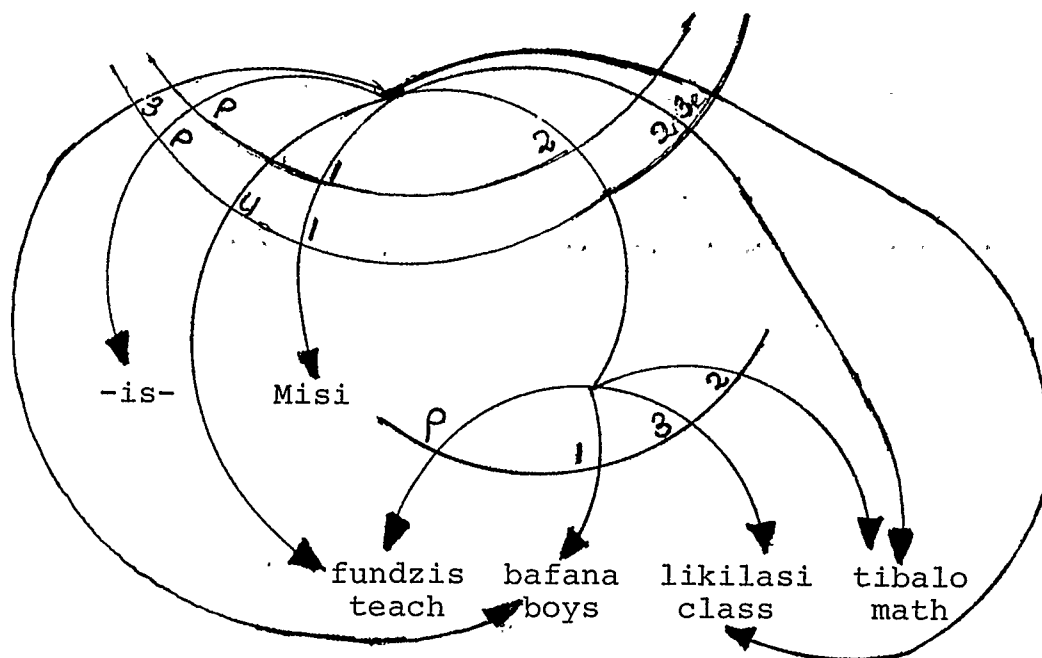
(75) Misi u-fundz-is- a titjudeni likilasi tibalo  
 SC-teach-C -Pst students class math

'The mistress makes the students teach her class math'  
 its corresponding RN is as shown in (76) (p. 55).

In a later study by Gibson (1980), the CCU rule as stated in (70) was found not to be universally applicable. There are languages such as Chamorro, in which there is a language-specific rule stating that, regardless of transitivity, the DS 1 becomes US 2. Following from the Chômeur Law, if there is DS 2 it will become a 2-chômeur; any other DS relations will remain unchanged.



(76)



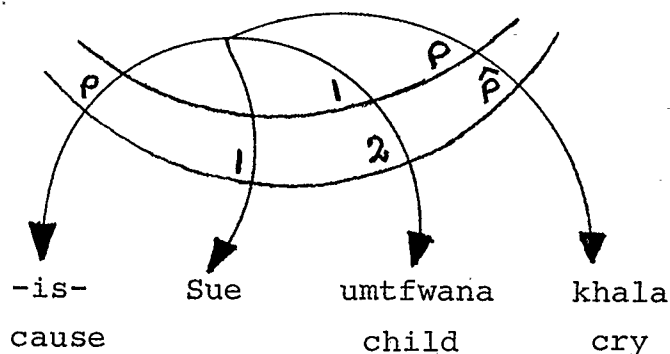
To distinguish between this rule (76) (Gibson, 1980) and the first (70) (Perlmutter & Postal, 1974), reference is made to (70) as CCU I and Gibson's as CCU II. Recently, Davies and Rosen (1985), adopting these two rules, following Gibson and Raposo's (in press) enrichment, have developed a proposal in which the causative construction is viewed as being monoclausal. Since this was said to be a better account than the preceding, it was adopted in the present study. Below is an overview of the monoclausal approach and its advantages.

#### The Monoclausal Approach

According to Davies and Rosen (1985), the causative construction is a monoclausal structure exhibiting a "flat"

structure which resembles a single clause where all nominals behave like clause-mates. There is no embedding in the monoclausal but there is an "inner clause" which is part of the syntactic representation of the union and occupies the  $n$ -strata ( $n = 1$ ). In a union there are two P-arcs instead of one: an initial (inner) P-arc ending in stratum  $\underline{n}$  and a successive (union) P-arc starting in  $\underline{n + 1}$  stratum. In simple terms, a union is a clause containing a second P that starts in some post-initial stratum called the union stratum illustrated below using (71):

(77)

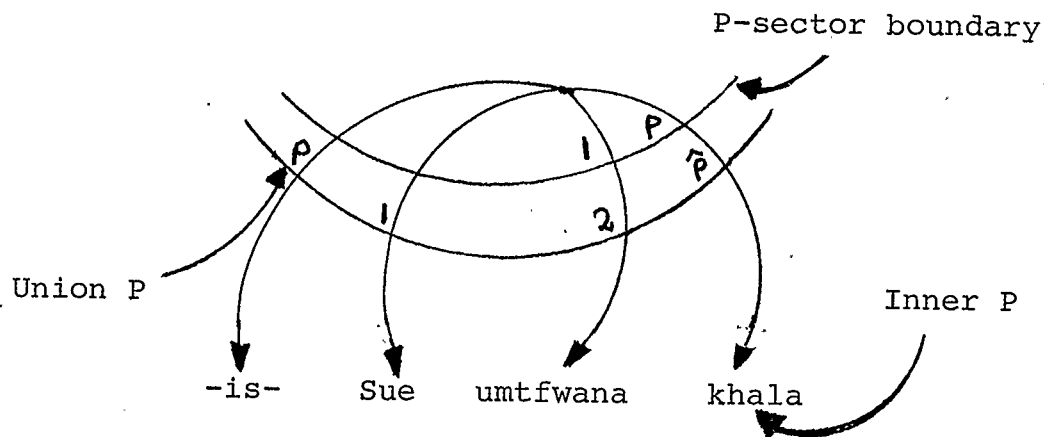


In this approach it is noted that the notion of 'initial/final' relations within RG is kept intact. Like any other clause, a union has one initial stratum and only one final stratum. In keeping with RG principles, which are only being broadened in the Davies-Rosen approach, there is the notion of P-final stratum, and P-sector and boundary, which is an innovation in the monoclausal approach. In the monoclausal union:

- (a) the P-sector consists of all strata K  
from  $k = i$  to  $k = j$
- (b) the P-initial stratum is stratum  $i$
- (c) the P-final stratum is stratum  $j$  (Davies &  
Rosen, 1985)

where each P determines a P-sector, which consists of all the strata in which it heads a P-arc. The first of these is the P-initial stratum for that P and the last is P-final stratum. In this parameter, therefore, the 'P-initial/P-final' is analogous with the 'initial/final' relation. The stratal diagram below clarifies this:

(78)



In the monoclausal approach, the union (U) and emeritus (Re) relations are dispensed with. In CCU I, when terms 1, 2, and 3 have been assigned their corresponding relations in the matrix clause, all other remaining relations bear the emeritus relation, which is their final DS relation, with the complement P becoming a U. Following CCU I, when there is a DS 3, it becomes a US 3e, which is

distinguished from a DS 1 that becomes a US 3. However, in the monoclausal approach, the Re becomes unnecessary where the Stratal Uniqueness Law (SUL) and Chômeur Law (CL) can be shown to account for the structure. By an extended CL (originally applicable to terms) the U relation, which the complement verb changes into when it unites with the matrix clause, can be marked instead as a P-chômeur, thus avoiding violation of SUL. This occurs in the union stratum when the union P is introduced. To be clear in the references to these notions, the three examples in the biclausal approach section will be helpful.

The foregoing discussion presents the monoclausal analysis as a simpler, more economical, yet just as adequate an account as the biclausal analysis. Since essentially the same rules of CCU apply in both approaches, the monoclausal analysis has been adopted in this investigation and corresponding monoclausal RNs will be shown representing the structures under study.

#### Relational Analysis of the Morphological Causatives

As defined earlier, the morphological causative construction in SiSwati is characterized by the presence of the causative affix -is-. Affixing it to a non-causative verb is quite a productive process. This section provides a monoclausal analysis for morphological causative

constructions and thereby accounts for the occurring grammatical relations expressed in the inner clause when it merges with the union causative clause. First, the applicability of CCU I as modified by Davies & Rosen (1985) will be tested. Formally, CCU I may be re-stated as CCU II:

(79)	Vi Inner P		Union P	
	1	----->	2	
	Vt Inner P		Union P	
	1	----->	2 or 3	
	2		2 $\hat{2}$	
	3		$\hat{3}$ 3	(after Davies & Rosen, 1985)

This rule<sup>2</sup> states that (a) the SU (1) of an intransitive of an inner clause becomes the DO (2) of the union clause; (b) the SU (1) of the transitive inner clause becomes the IO (3) of the union clause, putting initial 3 en chômage according to CL. The cooccurring inner DO (2) remains to be a 2 in the union clause. The alternative rule states that the SU (1) of the transitive inner clause becomes the DO (2) of the union clause and the cooccurring DO (2) goes en chômage in the union clause; a cooccurring IO (3) remains unchanged.

#### Morphological Causatives of Intransitives

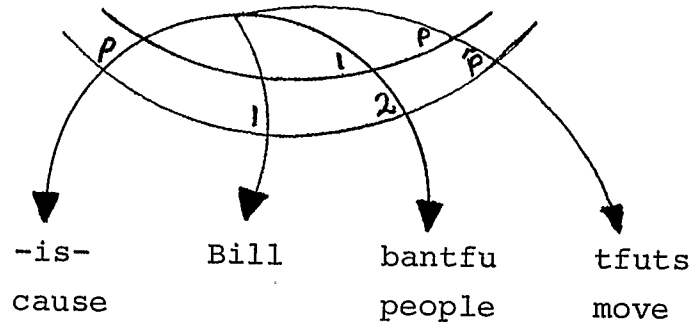
The first type of morphological causative construction analysed below has an inner intransitive clause; viz.:

(80) Bill u-tfuts-is- a bantfu  
 SC-move -C -Pst people

'Bill causes the people to move'

associated with RN (81):

(81)



With respect to word order, it is possible to establish the nature of the grammatical relations in initial stratum before CCU I. In: bantfu ba-tfutsa 'people move,' note that the subject occurs before the verb and triggers obligatory subject verb agreement ba-, showing the 1-hood of bantfu in the inner clause. In the union clause, Bill is the union subject, occurring before the union P; it triggers obligatory subject verb agreement u-. In this clause, inner 1 bantfu is in postverbal position as the direct object of the union verb tfuts-is-; the union itself is marked by the merging of the P-chômeur tfuts- and the union P -is-, 'move' and 'cause.' To test whether inner 1 is, indeed, a final 2 in the union clause, it will be subjected to the various tests for objecthood, namely, OC, topicalization, and

relativization, respectively:

- (82) Bill u-ya<sup>3</sup> -ba-tfuts-is- a (bantfu)  
 SC-ya -OC-move -C -Pst people

'Bill causes them (people) to move'

- (83) Bantfu, Bill u-ya-ba-tfuts-is- a  
 SC-ya-OC-move -C -Pst

'The people, Bill causes them to move'

- (84) Bantfu Bill la-ba-tfuts-is- a -ko<sup>3</sup> bahambile  
 RM-OC-move -C -Pst- RM left

'The people who Bill causes to move have left'

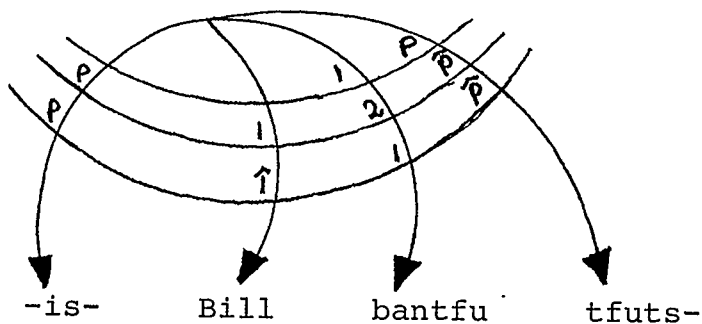
With this evidence, bantfu passes as a final 2 to the union verb. It should then likewise be able to undergo 2-1 advancement:

- (85) Bantfu ba-tfuts-is-w- a ngu Bill  
 SC-move -C -P-Pst by Bill

'The people are caused to move by Bill'

with the RN (86):

- (86)



It is shown in (86) that bantfu is in subject position, before the verb, triggering obligatory subject verb agreement ba-, the union P is marked passive by -w- and former initial 1 Bill is preceded by ngu- 'by' marking a 1-chômeur. CCU II correctly predicts that the subject of the inner intransitive clause becomes the direct object of the union clause.

In SiSwati, as in other languages exhibiting morphological causatives, following the fusion of the inner P with the causative affix, P-chômeur is replaced by incorporation arc in the complex causative verb. This indicates that in the definition of P-chômeur, features of chômeurhood need to be spelled out. The importance of this notion will be seen later in the section on syntactic causatives.

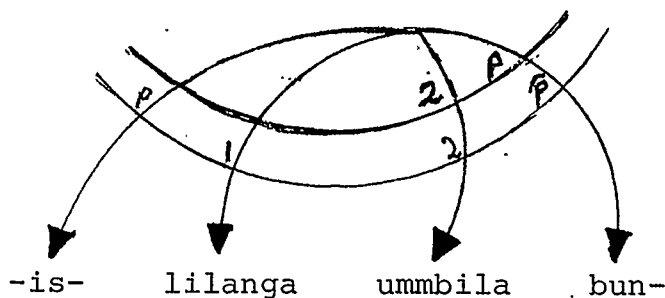
The next type of intransitive inner clause to be analysed is the unaccusative, in which the only occurring nominal bears a 2-relation:

- (87) Lilanga li-bun- is- a ummbila  
 sun SC-wither-C -Pst maize

'The sun causes the maize to wither'

which corresponds to the RN:

(88)





With ummbila as the subject of the inner clause it may occur as ummbila u-ya-bun-a 'the maize withers.' In the initial stratum, ummbila occurs before the inner P, triggering obligatory subject verb agreement u. In (88), ummbila bears the 2-relation initially, in the inner clause, for the reason that it is the patient, suffering the withering. This not being an agent, the inner clause is expected to be unaccusative. In terms of word order (WO), lilanga 'sun' union 1, appearing in preverbal position, controls agreement obligatorily, marked by li- and ummbila in postverbal position as final 2. The following sentences bear out the final 2-hood of ummbila.

Object Concord:

(89) Lilanga li-ya-wu-bun -is- a (ummbila)  
           SC-ya-OC-wither-C -Pst maize

'The sun causes it (maize) to wither'

Topicalization:

(90) Ummbila, lilanga li-ya-wu-bun -is- a  
           SC-ya-OC-wither-C -Pst

'The maize, the sun causes it to wither'

Relativization:

(91) Ummbila lilanga le-li-wu-bun -is- a -ko ushile  
           RM-SC-OC-wither-C -Pst RM dry

'The maize which the sun caused to wither dried up'

Passivization:

(92) Ummbila u-bun -is-w- a lîlanga<sup>4</sup>  
 SC-wither -C -P-Pst by the sun

'The maize is caused to wither by the sun'

As shown in (92), through 2-1 advancement ummbila assumes preverbal position and controls subject verb agreement marked by u-, the verb is marked passive by -w-, and lîlanga is marked 1-chômeur by the grave mark on the prefix li-.

#### Morphological Causatives of Transitives

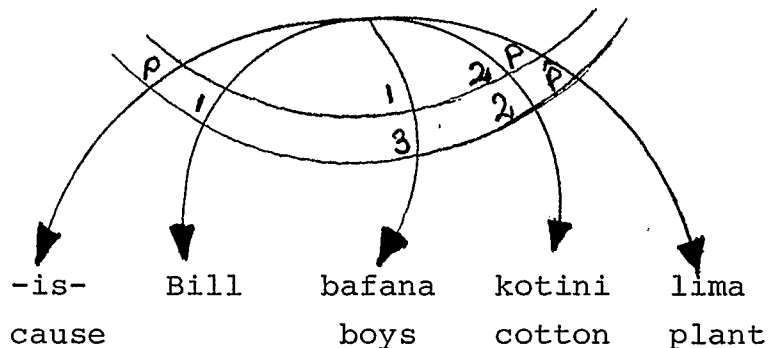
With a transitive construction as the inner clause, CCU predicts that the inner subject (1) will be the indirect object (3) in the union stratum, 2 remains to be a 2. Again, SiSwati shows an indirect object (3) in this structure:

(93) Bill u-lim -is- a bafana kotini  
 SC-plant-C -Pst boys cotton

'Bill makes the boys plant cotton'

The relational network associated with (93) is:

(94)



The purpose of RN (94) is to show, in a relational diagram, the final stratum in a union where an inner 1 of a transitive clause has become a union 3.

Based on word order, bafana is a 3, appearing in immediate postverbal position and followed by another term which is the 2. Using the tests of OC, topicalization, relativization, and passivization, the final 2-hood of kotini can be shown.

Object Concord:

- (95) Bill u-wu-lim -is- a bafana (kotini)  
           SC-OC-plant-C -Pst boys       cotton

'Bill makes the boys to plant it (the cotton)'

Topicalization:

- (96) Kotini, Bill u-lim -is- a bafana  
       cotton            SC-plant-C -Pst boys

'Cotton, Bill makes the boys to plant'

Relativization:

- (97) Kotini Bill la-wu-lim -is- a bafana muhle  
                   RM-OC-plant-C -Pst boys    good

'The cotton which Bill makes the boys to plant is good'

Passivization:

- (98) Kotini u-liny -is- w - a bafana ngu Bill  
       cotton SC-plant-C-Pas-Pst boys    by Bill

'The cotton is made for the boys to plant by Bill'

Note that in (98) where kotini has advanced to 1

bafana, a final 3 cannot participate in the above-named grammatical processes, as shown below:

Object Concord:

(99) \*Kotini u-ba-liny -is- w - a bafana ngu Bill  
 SC-OC-plant-C P -Pst boys by Bill

Topicalization:

(100) \*Bafana, kotini u -liny -is- w - a ngu Bill  
 cotton SC-plant-C P -Pst by Bill

Relativization:

(101) \*Bafana la-liny -is-w- a kotini ngu Bill baphi?  
 RM-plant-C -P-Pst cotton by Bill where

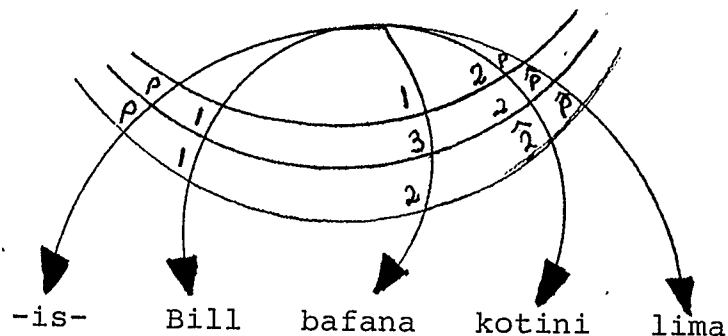
This evidence provides good argument for the distinction existing between DO and IO. However, as proposed in Chapter 3, this term 3 bafana can function as a 2 via the 3 to 2 advancement rule, putting initial 2 en chômage, as in the following sentence:

(102) Bill u-ba-lim -is- a kotini (bafana)  
 .SC-OC-plant-C -Pst cotton (boys)

'Bill makes them (boys) plant cotton'

with the following RN:

(103)



where as a final 2 bafana triggers OC marking (103). It also shows access to:

Topicalization:

(104) Bafana, Bill u-ba-lim -is- a kotini  
SC-OC-plant-C -Pst cotton

'The boys, Bill makes them plant cotton'

Relativization:

(105) Bafana Bill la-ba-lim -is- a kotini baphi?  
SC-OC-plant-C -Pst cotton where

'Where are the boys who Bill makes to plant cotton?'

Note the final chômeurhood of initial 2 kotini. As was shown previously, the chômeur relations do not take part in the grammatical processes shown above. With a 3-1 advancement, kotini, as a final 2, is still operative as in:

(106) Bafana ba-wu-liny -is-w- a ngu Bill (kotini)  
SC-OC-plant-C -P-Pst by cotton

'The boys are made to plant cotton by Bill'

In (106) bafana is assuming subject position marked by ba-. The OC -wu- is optionally triggered by kotini as a final 2 and the verb is marked passive by -w-, with initial 1 Bill flagged as chômeur by ngu- 'by.'

#### Morphological Causatives of Ditransitives

Where a non-causative verb, the inner P, has both direct (2) and indirect (3) objects, CCU II predicts that

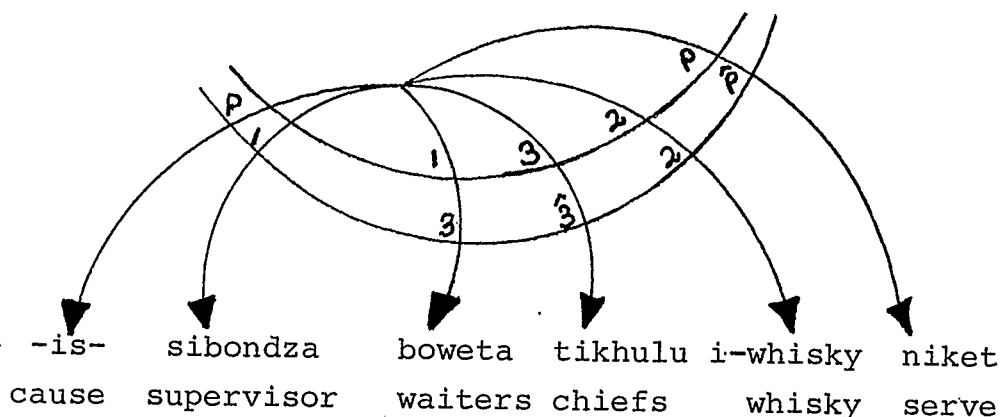
the union P should have its subject (1) and then a direct object (2) coming from the inner P 2, an indirect object (3) from the inner P 1, with the inner P 3 going en chômage. This prediction is attested in SiSwati; for example:

(107) Sibondza si-niket-is- a boweta tikhulu i-whisky  
 supervisor SC-serve-C -Pst waiters chiefs whisky

'The supervisor makes the waiters serve whisky to the chiefs'

which may be associated with the RN:

(108)



Again, evidence from OC, topicalization, relativization, and passivization is presented to justify the final stratum as shown in (108). Sibondza 'supervisor' as final 1 is in preverbal position and obligatorily controls subject verb agreement.

Object Concord:

(109) Sibondza si-yi-niket-is- a boweta tikhulu (i-whisky)  
 SC-OC-serve-C -Pst waiters chiefs (whisky)

'The supervisor makes the waiters serve it (whisky) to the chiefs'

Topicalization:

(110) I-whisky, sibondza si-yi-niket-is- a boweta tikhulu  
supervisor SC-OC-serve-C -Pst waiters chiefs

'The whisky, the supervisor makes the waiters serve to the chiefs'

Relativization:

(111) I-whisky sibondza le-si-yi-niket-is- a boweta  
RM-SC-OC-serve-C -Pst waiters

tikhulu i-latile  
chiefs mature

'The whisky which the supervisor makes the waiters to serve to the chiefs is mature'

Passivization:

(112) I-whisky i-niket-is-w - a boweta tikhula sibondza  
SC-serve-C P -Pst waiters chiefs by supervisor

'The whisky is made for the waiters to serve to the chiefs by the supervisor'

RN (108) has boweta, inner 1, as a final 3 in the union clause. This can be proven by (a) first showing that this term does not behave like i-whisky which is a final 2. Note that boweta can neither topicalize nor relativize (without triggering OC, which is possible only if 3 advances to 2; see p. 24):

(113) \*Boweta, sibondza si-niket-is- a tikhulu i-whisky  
SC-serve-C -Pst chiefs

(114) \*Boweta sibondza le-si-niket-is- a tikhulu i-whisky  
 RM-SC-serve-P -Pst chiefs whisky

baphumile  
 off

and then (b) showing that through 3-2 advancement it can be  
 final 2 (putatively putting initial 2 i-whisky en chômege),  
 thus gaining access to OC, topicalization, and relativiza-  
 tion:

(115) Sibondza si-ba-niket-is- a tikhulu i-whisky (boweta)  
 SC-OC-serve-C Pst chiefs whisky waiters

'The supervisor makes them (waiters) serve whisky to  
 the chiefs'

(116) Boweta, sibondza si-ba-niket-is- a tikhulu i-whisky  
 SC-OC-serve-C -Pst chiefs whisky

'The waiters, the supervisor makes them serve whisky  
 to the chiefs'

(117) Boweta sibondza le-si-ba-niket-is- a tikhulu  
 RM-SC-OC-serve-C -Pst chiefs

i-whisky baphumile  
 whisky off

'The waiters who the supervisor makes to serve whisky  
 to the chiefs are off'

As a final 3, boweta may advance to 1:

(118) Boweta ba-yi-niket-is- w - a tikhulu i-whisky  
 SC-OC-serve-C P -Pst chiefs whisky

sibondza  
 by supervisor

'The waiters are made to serve whisky to the chiefs  
 by the supervisor'



In (118), it may be observed that the OC -yi- is triggered by i-whisky. As may be recalled from Chapter 3, this seeming discrepancy was accounted for by positing a direct 3 to 1 advancement rule for SiSwati instead of a 3 to 2 to 1 which implies a final 2-chômeur in the place of a final 2.

The following sentences will show that, as a final 3-chômeur, tikhulu should not be able to advance to 2, hence, unlike a 3, it can never have the chance to have access to the grammatical processes that operate on final 2. Thus, note the ungrammaticality of the following sentences:

Object Concord:

- (119) \*Sibondza si-ti-niket-is- a boweta i-whisky (tikhulu)  
 SC-OC-serve-C -Pst waiters whisky chiefs

Topicalization:

- (120) \*Tikhulu, sibondza si-ti-niket-is- a boweta i-whisky  
 CS-OC-serve-C -Pst waiters whisky

Relativization:

- (121) \*Tikhulu sibondza le-si-ti-niket-is- a boweta  
 RM-SC-OC-serve-C -Pst waiters  
 i-whisky tipheri?  
 whisky where

Passivization:

- (122) \*Tikhulu ti-niket-is- w - a boweta i-whisky  
 SC-serve-C P -Pst waiters whisky  
 sibondza  
 supervisor

The foregoing discussion gives evidence to support CCU II as correctly accounting for the morphological causatives in SiSwati. Furthermore, the arguments provided earlier for the ditransitive structure (pp. 55 ff) illustrated a means of distinguishing a derived union P 3 from the inner P 3, which, as a 3-chômeur, has been shown to behave differently from the cooccurring final 3.

### A Relational Analysis of the Syntactic Causatives

This section shows that syntactic causatives in SiSwati, as in English, are not unions but surface biclausal, and that the ascension rule discussed in Chapter 2 accounts for these causatives. The data are selected to reveal the fact that, although this type of causative construction is different in syntactic structure from the morphological causatives just discussed, the two constructions are semantically identical. Using the transitive and ditransitive structures, it can be demonstrated, first, that CCU is not the rule to account for biclausal causatives, and, second, that the rule of ascension accounts for the structure.

#### Syntactic Causatives of Transitives

When the downstairs (DS) clause is transitive, certain revaluations may be effected within the clause

before the CCU rule applies. In the following sentences, the inner clause shows its 2 triggering OC, topicalized, and passivized therein:

- (123) Zungu w-ent- a kutsi bafana ba-wu-lim - e (kotini)  
 SC- C -Pst comp boys SC-OC-plant-sbj cotton  
 'Zungu makes the boys plant it (cotton)'

Topicalization of kotini in the inner P is possible:

- (124) Zungu w-ent- a kutsi kotini bafana ba-wu-lim - e  
 SC- C -Pst comp cotton boys SC-OC-plant-sbj  
 'Zungu makes the boys cotton to plant'

Passivization:

- (125) Zungu w-ent- a kutsi kotini u-liny - w - e  
 SC- C -Pst comp cotton SC-plant- P -sbj  
 bafana  
 by boys  
 'Zungu causes that the cotton be planted by the boys'

According to CCU II, bafana is final US 3 and, as such, it is not expected to have access to any of the grammatical processes which operate on 2; yet it does so, as shown by the following sentences with OC, topicalization, relativization, and passivization, respectively:

- (126) Zungu u-b -ent- a kutsi ba-lim - e kotini (bafana)  
 SC-OC- C -Pst comp SC-plant-sbj cotton boys  
 'Zungu makes them (the boys) to plant cotton'

(127) Bafana, Zungu w-ent- a kutsi ba-lim - e kotini  
 boys SC- C -Pst comp SC-plant-sbj cotton

'The boys, Zungu makes to plant cotton'

(128) Bafana Zungu la-b -ent- a kutsi ba-lim - e  
 boys RM-OC- C -Pst comp SC-plant-sbj

kotini baphi?  
 cotton where

'Where are the boys who Zungu makes to plant cotton?'

(129) Bafana b-ent-iw - a kutsi ba-lim - e kotini  
 SC- C P -Pst comp SC-plant-sbj cotton

ngu Zungu  
 by Zungu

'The boys are made to plant cotton by Zungu'

which shows that, instead of final US 3, bafana is final US 2.

Furthermore, CCU II predicts that DS 2 is also final US 2 and the following sentences disprove this prediction as kotini 'cotton' does not behave as a 2 of US ent-:

Object Concord:

(130) \*Zungu u-w -ent- a kutsi bafana ba-wu-lime kotini  
 SC-OC- C -Pst comp boys SC-OC-plant cotton

where -w- is OC triggered by kotini in US clause.

Passivization, by 3 to 1 advancement:

(131) \*Bafana ba-w -ent-iw - a kutsi ba-wu-lime kotini  
 SC-OC- C -Pas-Pst comp SC-OC-plant cotton

ngu Zungu  
 by Zungu

In (131) where bafana advances to 1, kotini, as a final US 2, triggers OC marked by -w- in US P. The ungrammaticality of these sentences is full proof that kotini is not final US 2. Also, (126) - (129) show that CCU II makes wrong predictions with regard to DS 2, as has been shown.

Syntactic Causatives  
of Ditransitives

Again, on the basis of topicalization, OC, relativization, and passivization, the following shows how the relations of the DS P are affected by CCU II. Having observed the behaviour of DS 1 and 2 in the preceding section, using the following sentence:

(132) Sibondza s-ent- a kutsi boweta ba-niket- e  
SC- C -Pst comp waiters SC-serve-sbj  
tikhulu i-whisky  
chiefs whisky

the behaviour of DS 3 tikhulu 'chiefs' can now be considered. Assuming that tikhulu was a final 3-chômeur, according to CCU II, note that the rule seems to apply as the term fails to OC and passivize:

(133) \*Sibondza si-t -ent- a kutsi ba-niket- e (tikhulu)  
SC-OC- C -Pst comp SC-serve-sbj chiefs  
i-whisky (boweta)  
whisky waiters

(134) \*Tikhulu t-ent-iw - a kutsi boweta ba-ti-niket- e  
SC- C -Pas-Pst comp waiters SC-OC-serve-sbj  
i-whisky boweta sibondza  
whisky waiters by supervisor

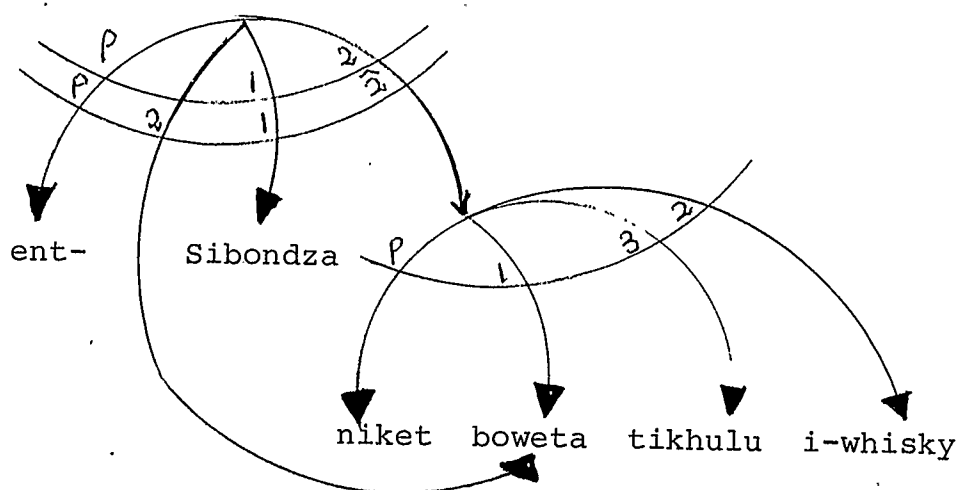
Hence, one might say here, that (133) and (134) illustrate the final 3-chômeurhood of tikhulu as per CCU II, the implication being that CCU II correctly applies to the syntactic causatives in SiSwati. However, given the evidence provided by transitive clauses (pp. 72 ff), there is good reason to believe that, with CCU II, DS 1 is wrongly assigned the 3-relation in union stratum; it should be assigned the 2-relation. The behaviour of kotini (130) - (131) and tikhulu (134) shows that these grammatical relations are not interacting with the US P, unlike US 2 from DS 1.

On the whole, the investigation into the syntactic causatives indicates that they are not unions. The evidence from the behaviour of final 3 tikhulu suggests that, apart from DS 1, the rest of the GRs do not interact with the union P. On that basis, it is logical to claim that there is no real "union" to speak of in this construction. In addition to that, as the sentences show, there remains to be two clauses, the complement one being introduced by the complementizer kutsi 'that.' Finally, as pointed out earlier, the verbs retain their independence, the complement verb being clearly marked subjunctive by -e which distinguishes it from the main verb ent-a 'cause.'

An alternative to viewing the syntactic causative

is to treat it as an ascension structure, as in English (Marantz, 1984:265). In Chapter 2, an ascension type of structure was said to involve two clauses, a matrix and a complement clause. It was further shown that the ascension rule raises the complement or downstairs final 1 into the matrix or upstairs clause where it is assigned term 2, the relation of the host, by the Relational Succession Law<sup>5</sup> which puts the initial term 2 en chômage according to the Chômeur Law. Consequently, the other complement relations remain downstairs. It is suggested, therefore, that the syntactic causatives in SiSwati are better accounted for by the ascension rule, maintaining the biclause as their structure, instead of the monoclause. For a sentence like (132), therefore, the following RN is proposed:

(135)



where only the downstairs final 1 boweta 'ascends' to the upstairs clause, taking on the 2 relation thereby, with the rest of the GRs remaining downstairs. The Chômeur Law enforces well-formedness by assigning final 2-chômeur relation to the initial 2, the grammatical relation of the host.



Footnotes to Chapter 4

<sup>1</sup>Only Frantz (1981) applied "emeritus" to other than P; Perlmutter and Postal (1974) used "dead."

<sup>2</sup>The rule as presented in (70) presupposes the application of the Final l Law in unaccusative clauses.

<sup>3</sup>The infix -ya-, which some traditional grammarians have mistakenly called the present-tense marker, is an affix employed by the language as a strategy to compensate for the absence of direct objects in intransitive clauses. The same phenomenon is observed when an additional relative marker -ko appears (84).

<sup>4</sup>The grave tone ( ` ) on prefixes marks chômeur and carries the same meaning as 'by'.

<sup>5</sup>The Relational Succession Law states that an ascendeo takes on the GR of the host (Perlmutter & Postal, 1983).

## Chapter 5

### SUMMARY AND CONCLUSIONS

In this study an attempt has been made to establish the properties that distinguish the various GRs, terms, and non-terms. In particular, the goal was to distinguish the two objects, DO and IO, which have been the subject of controversy in Bantu languages. With respect to the grammatical processes of object concord, topicalization, relativization, and passivization, the significant roles played by the nuclear terms have been identified. Advancements were shown to be strategies used by the language to bestow term status on non-terms, thereby allowing them to participate in certain grammatical processes. Derived terms were shown to have acquired the coding properties of the respective term relations they assume in final strata.

SiSwati--unlike other Bantu languages such as Kinyarwanda (Kimenyi, 1978), and Shambala and Haya (Duranti, 1979) having problems in distinguishing direct from indirect objects--unifies the pattern, as it were, with the possible exception of one type of apparent Ins, by giving the oblique nominals the same syntactic slot for indirect objects when they occur unmarked. Thus, this type of occurrence has been systematically accounted for by an advancement to 3 rule.

The strategy whereby non-nuclear terms are allowed to advance to nuclear terms points to a significant syntactic characteristic of SiSwati which it shares with Chi-Mwini (Frantz, 1983).

In the investigation, a description was presented of the morphological and syntactical causatives. The validity of the causative clause union rule (CCU), employing the monoclausal approach to account for these constructions, was tested. Drawing upon evidence from word order, topicalization, object concord, relativization, and passivization, the grammatical relations predicted by the CCU rule were tested. The analysis showed CCU is a valid account for the morphological causatives.

Construction of the syntactic causative was analysed and it was shown that CCU cannot account for the transitive and ditransitive embedded clauses in this construction. It was demonstrated that the syntactic causative which is surface biclausal, with two distinct predicates, could best be analysed as an ascension structure. On the contrary, the morphological causatives, like the basic clause structures, are monoclausal with one main verb. The universal causative clause union rule, originally posed by Perlmutter and Postal (1974), revised by Gibson and Raposo (in press) and modified in Davies and Rosen (1985), accounts adequately for the morphological causatives in SiSwati.

REFERENCES CITED  
and  
SELECTED BIBLIOGRAPHY

- Aissen, Judith  
 1983 Indirect object advancement in Tzotzil. *Studies in Relational Grammar* 1:272-299.
- Aissen, Judith and Jorge Hankamer  
 1980 Lexical extension and grammatical transformations. *Berkeley Linguistic Society* 6:238-249.
- Aissen, Judith and David M. Perlmutter  
 1976 Clause reduction in Spanish. *Berkeley Linguistic Society* 2:1-30.
- Allen, Barbara J. and Donald G. Frantz  
 1983 Advancements and verb agreement in Southern Tiwa. *Studies in Relational Grammar* 1:303-314.
- Bell, Sarah  
 1982 Advancements and ascensions in Cebuano. *Studies in Relational Grammar* 1:143-216.
- Cole, Peter  
 1983 The grammatical role of the causee. *International Journal of American Linguistics* 49(2):115-132.
- Cole, Peter and Jerrold M. Sadock  
 1977 Grammatical relations. *Syntax and Semantics* 8. New York: Academic Press.
- Cole, Peter and S. N. Sridhar  
 1977 Clause union and relational grammar: Evidence from Hebrew and Kannada. *Linguistic Inquiry* 8(4):700-712.
- Comrie, Bernard  
 1976 The syntax of causative constructions: Cross language similarities and divergencies. *Syntax and Semantics* 6. New York: Academic Press.
- 1981 *Language Universals and Linguistic Typology*. Chicago: University of Chicago Press.
- Crain, Catherine  
 1979 Advancement and ascension to direct object in Chamorro. *Linguistic Notes from La Jolla*, No. 7, San Diego, CA: University of California.
- Dalgish, Gerard M.  
 1976 Locative NPs, locative suffixes and grammatical relations. *Berkeley Linguistic Society* 2:139-146.

- Davies, William D. and Carol Rosen  
 1985 Unions as Multi-Predicates Clauses. Ithaca, NY: Cornell University Press. (forthcoming)
- De Guzman, Videia P.  
 1984 Some consequences of causative clause union in Tagalog. Paper read at the Fourth International Conference on Austronesian Pacific Linguistics, Suva, Fiji. (forthcoming in Pacific Linguistics)
- 1986 Indirect objects in SiSwati. Paper read at the Biennial Conference on Relational Grammar and Grammatical Relations, Columbus, Ohio.
- Dieterich, T. G.  
 1975 Causative have. Chicago Linguistic Society 11: 165-174.
- Dlamini, G. D.  
 1976 Lulwimi Lwesi Swati. Pietermaritzburg: Shuter and Shooter.
- Dlamini, J. V.  
 1979 Luhlelo Lwesi Swati. Pietermaritzburg: Shuter and Shooter.
- Dowty, D. R.  
 1972 On the syntax and semantics of the atomic predicate clause. Chicago Linguistic Society 8:62-73.
- Dryer, Matthew S.  
 1983 Indirect objects in Kinyarwanda revisited. Studies in Relational Grammar 1:129-140.
- Duranti, Allesandro  
 1979 Object clitic pronouns in Bantu and the topicality hierarchy. Studies in African Linguistics 10:32-63.
- Frantz, Donald G.  
 1977 On downstairs transitivity in causative clause unions. Society of International Linguistics Working Papers, Vol. XXI. Grand Forks, ND: University of North Dakota.
- 1981 Grammatical Relations in Universal Grammar. Bloomington, IN: Indiana University Linguistics Club.

- Frantz, Donald G.  
 1983 Advancements to direct objects in Chim-Mwi:ni, Society of International Linguistics Working Papers, Vol. XXXVII. Grand Forks, ND: University of North Dakota.
- Foley, William A. and Robert D. Van Valin, Jr.  
 1977 On the organization of "subject" properties in universal grammar. Berkeley Linguistic Society 3:293-319.
- Gary, Judith O.  
 1977 Implications for universal grammar of object creating rules in Luyia and Mashi. Studies in African Linguistics, Supp. 7. Los Angeles, CA: University of California Press.
- Gary, Judith O. and Edward Keenan  
 1977 On collapsing grammatical relations in universal grammar. Syntax and Semantics 8:83-117.
- Gertz, Donna  
 1980a Causatives and passives in Korean: Evidence for clause union without revaluation. Buffalo, NY: State University of New York, (unpublished paper)  
 1980b Antipassives and causatives in Halkomelem. Berkeley Linguistic Society 6:300-311.
- Gibson, Jeanne D.  
 1980 Clause union in Chamarro and in universal grammar. Doctoral dissertation, University of California at San Diego.
- Givon, Talmy  
 1976 Some constraints on Bantu causativization. Syntax and Semantics 15. San Diego, CA: Academic Press.
- Herbert, Robert K.  
 1975 Observations on a class of instrumental causatives. Chicago Linguistic Society 11:260-269.
- Hodges, Kathryn S.  
 1977 Causative transitivity and objecthood in Kimeru. Studies in African Linguistics, Supp. 7. Los Angeles, CA: University of California Press.
- Hyman, Larry M. and Alesandro Duranti  
 1982 On the object relation in Bantu. Syntax and Semantics 15. San Diego, CA: Academic Press.

- Johnson, David E.  
 1974 On the role of grammatical relations in linguistic theory. Chicago Linguistic Society 10:269-281.
- Keenan, Edward L.  
 1975 Some universals of passive. Chicago Linguistic Society 11:340-351.
- Kimenyi, Alexandre  
 1976 Subjectivization rules in Kinyarwanda. Berkeley Linguistic Society 11:258-268.
- 1978 A relational grammar of Kinyarwanda. Linguistics, Vol. 91. Los Angeles, CA: University of California Publications.
- Kunene, E. C. L.  
 1981 Tihelelele SiSwati. Pietermaritzburg: Shuter and Shooter.
- Li, Charles N. and Sandra A. Thompson  
 1977 The causative in Wappo: A special case of doubling. Berkeley Linguistic Society 3:175-180.
- Marantz, Alec  
 1984 On the Nature of Grammatical Relations. Boston, MA: MIT Press.
- Matisoff, James A.  
 1976 Lahu causative constructions: Case hierarchies and morphology/syntax cycle in a Tibero-Burman perspective. Syntax and Semantics 6. New York: Academic Press.
- Perlmutter, David M.  
 1978 Impersonal passives and the unaccusative hypothesis. Berkeley Linguistic Society 4:157-189.
- 1979 'Predicate': A grammatical relation. Linguistic Notes From La Jolla No. 7. San Diego, CA: University of California at San Diego.
- 1980 Relational grammar: Current approaches to syntax. Syntax and Semantics 13. New York: Academic Press.
- Perlmutter, David M. and Paul M. Postal  
 1983 Some proposed laws of basic clause structure. Studies in Relational Grammar 1:30-126.



- Postal, Paul M.  
1974 On Raising. Boston, MA: MIT Press.
- Rosen, Carol  
1984 Chômeur causees and the universals of causative union. Cornell Working Papers in Linguistics, No. 5:179-196.
- Shibatani, Masayoshi  
1976 A grammar of causative constructions: A conspectus. Syntax and Semantics 6. New York: Academic Press.
- Tuggy, David  
1979 Indirect object advancement in Tzotzil revisited. Linguistic Notes from La Jolla No. 6. San Diego, CA: University of California at San Diego.
- Zaenen, Annie  
1984 Double objects in Kikuyu? Cornell Working Papers in Linguistics, No. 5:199-206.
- Ziervogel, D. and E. J. Mabuza  
1976 A Grammar of the Swati Language. Pretoria: J. L. Van Schaik Ltd.